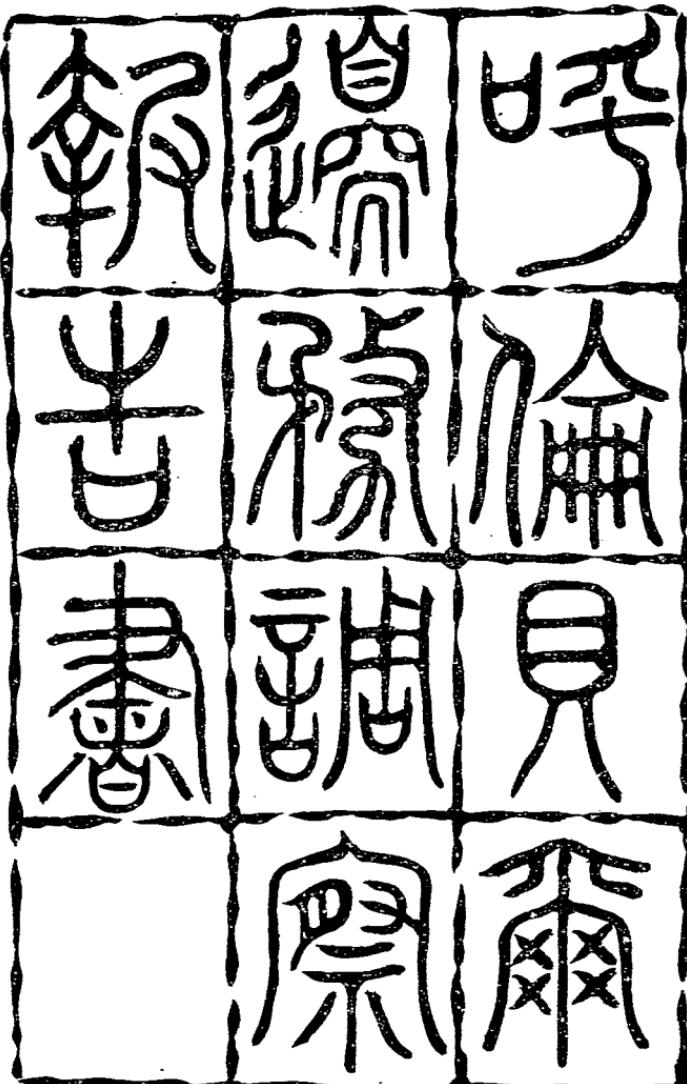


呼倫貝爾邊務調查報告書

張朝墉書面



3 0591 1586 9



呼倫貝爾邊務調查報告序

治邊之道不貴能戰而貴能守。漢道錯論備邊務徒民實塞使屯戍益省輸將益寡趙充國鎮金城首策屯田奏凡三上其便宜十二事亦不外貴謀曠戰先爲不可勝以待敵之可勝旨哉言乎旨哉言乎後之談邊防者其孰能外之近世以來五洲棟通列強競進不憚探險拓地以爲領土可謂好勤遠略矣然每得一地必實行其殖民政策誠以有人有土非侈言廣漠所能坐守無古今中外其道一也我

朝龍興東土首先征服東海窩集暨薩哈連諸部康熙二十八年復征服羅刹於雅克薩城定尼布楚額爾古訥河界約自外興安嶺以達於庫頁島無遠無近悉主悉臣自時厥後垂二百年無一將一卒之守而邊境安於磐石固由威德遐鬯大小畏懷亦中外時勢未移得以晏然無事也迨咸豐季年俄人乘我無備進據黑龍江左及烏蘇里江以東至海濱之地定愛璣北京兩約坐失外興安嶺天險東北邊界遂無一不關重要呼倫貝爾居東北邊界上游西北遼東處處與俄爲隣西南控制喀爾喀外蒙古東南屏蔽黑龍江省城東清鐵路自西

邊入境貫穿黑龍江吉林腹地。又經庚子之變。客主易情。籌防尤急。光緒丁未冬。小濱奉命權鎮斯土。目睹殘破之餘。熟計防維之要。以爲行政次第。首在邊務。而籌邊必

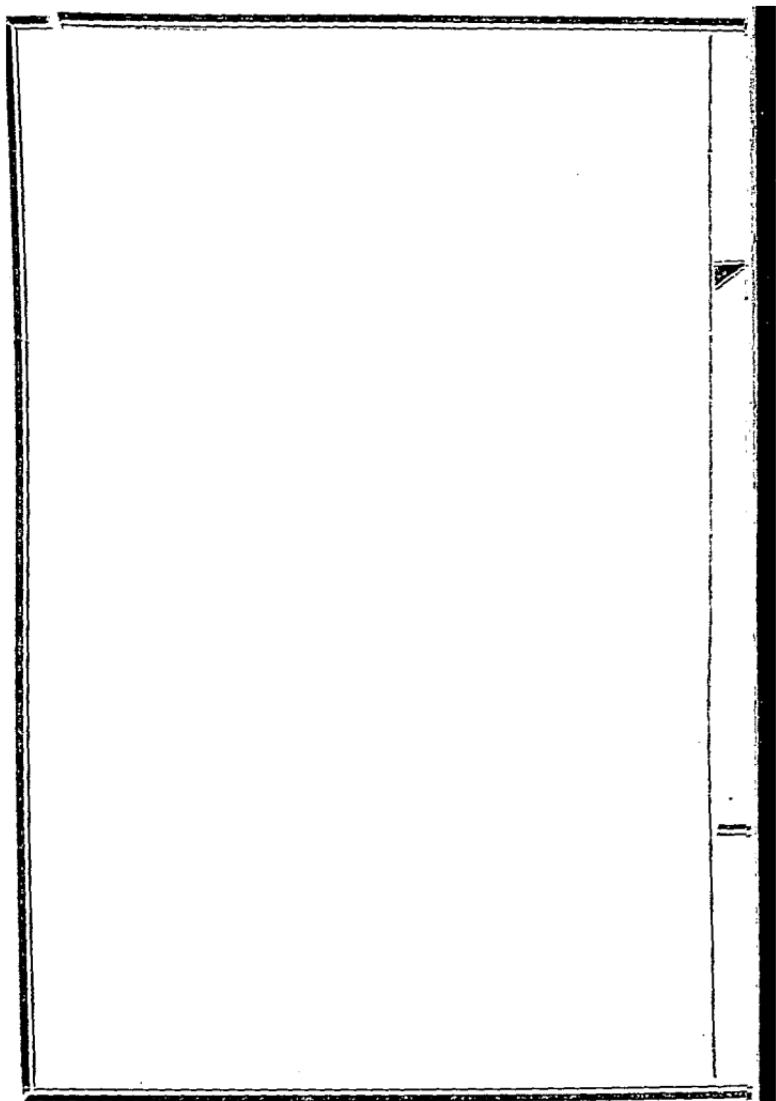
資屯墾。明年春因請

省署奏於

朝變通卡倫章程。以守以耕。通力合作。務使戍卒堅久安之志。後來無失所之虞。擘畫綢繆。規模具。顧邊荒寥落。憑藉毫無。絕塞孤懸。踰度非易。百聞不如一見。知己尤貴知彼。自非實地視察。何以施措咸宜。洎夏時和凍解。水陸可通。檄令調查員據選知縣齊守謙。測繪員巡檢趙春芳。將弁高等生曲觀海。差遣員府經歷慶祿等。分道詳勘。自五月至十月。凡六閱月。歷千五百里。陸行則攀躋森林。道路未闢。水行則荒谿絕澗。舟楫難施。以至炎暑蚊蟲。秋風雨雪。靡險弗履。無苦不嘗。乃隨行隨記。隨記隨圖。歸而參互鈎稽。詳繪編輯。又竭五月之力。而竣事。計分篇二十有一。而括以十三門。首國界嚴疆域也。次河流。次山脉。辨形勢也。次地質。次氣候。明土宜也。次物產。著地利也。次部落。重屬人也。皆就固有者言之也。至欲保其

固有而謀所以布置之則不能無事於人爲故次之以卡倫以植屯墾之基次之以治所以立遠大之規次之以交通以謀轉輸之利次之以稅務以收利權之失次之以兵防以銷侵軼之萌而後終之以俄屯以見彼族經營之實籌我國制禦之方取則不遠於伐柯補牢猶及其未晚既條分而縷晰庶本末之兼賅復附益以圖表發明其見狀既詳既實秩如瞭如舉而行之推而利之此其依據矣雖然理論者事實之母才智者幹濟之資天下事言之非艱行之維艱行矣而靡不有初鮮克有終古人於此尙競競焉矧小瀛之庸鶩無似可與圖成功計久遠乎後之君子洞觀時勢熟權利害尙有以補救而廓張之幸甚

宣統紀元閏二月旣望曾謹呼倫貝爾副都統學部二等諮詢官花翎二品銜軍機處存記道宋小濂序



凡例

一此次調查係專爲籌辦邊務。凡於邊界有密切關係者。均條分縷晰。一一載入。其呼倫貝爾全境容俟續察。

一倫境歷代均未隸中國版圖。舊有典籍輿圖。復多略北而詳南。無從居今以稽古。此次調查以詳勘見今之邊境實情爲宗旨。沿革則約略言之。以見我

朝拓地之廣爲亘古所未有。

一額爾古訥河右岸。山脈河流。因調查時期甚促。加以山深林密。未能竟委窮源。尙屬缺漏。其距邊界稍遠山河來脉流域之大者。略據舊圖採補。恐不無沿誤之處。俟後續行查明。再爲補正。

一國界之大勢。沿邊之要地。既繪全圖。復繪分圖。圖所不能繪者。又列表以明之。務期一覽瞭然。

一沿邊輿圖。均就足跡所至。日力所達者。而繪之。未至未達之處。概從缺略。其道里度數。與山

之高低遠近。因時促人少。測量器械不全。恐不無少差之處。尙乞鑒諒。

一山河卡屯之名。或蒙古音。或俄音。均就沿邊華民所通稱者而譯之。以期舉而易知。如有與他書稍異者。則註明。以備參考。新命名者。統用漢文音義。一界內物產種類甚多。僅就見聞所及。有關實用。擇其大者要者而言。其他未聞未見之物。概不採入。

一邊備久弛。在在皆須整頓。故不揣冒昧。於已辦擬辦未辦諸大端。每妄參末議。以陳梗概。明知一得之愚。未必有當。然以身歷其境。僅就管見所及。言之以繙附窮蕪之意。

目錄

上卷

第一

國界 天然界綫。與人爲界綫之沿革。及見今之定界。

第二

681543
14

河流一 額爾古訥河之源委廣遠及港汊。

河流二 額爾古訥河右岸之支流及名稱。

第三

山脉 額爾古訥河右岸各山及大小形勢。

第四

地質 額爾古訥河右岸平原大小及肥瘠並種植所宜。

第五

氣候 額爾古訥河右岸寒暖度數。

第六

物產一 額爾古訥河右岸山中鳥獸及皮革。

物產二 額爾古訥河及右岸支河產魚種類並如何捕取。

物產三 額爾古訥河右岸各項礦產及已採未採。

物產四 額爾古訥河右岸樹木果品及羊草。

第七

部落 界內山中鄂倫春及收籠方法。

下卷

第八

卡倫 擬界卡倫之沿革及見今分設數目並相距遠近。

第九

治所 界內設治處所及商場。

第十

交通一 界內道路之遠近夷險衝要並應如何開通之處。

交通二 郵車。

交通三 額爾古訥河行船。

交通四 界內應設電線之處。

第十一

稅界內木植羊草牧畜皮張各類如何徵收及數目。

第十二

兵防一 界內土匪及俄匪之闖入何處最多並應如何設防。

兵防二 沿邊何處最爲險要可以屯兵。

第十三

俄屯 界外俄屯之大小疏密及兵村民村生產風俗。

附錄假道俄境調查記。

第一國界 天然界綫與人爲界線之沿革及見今之定界。

先王疆理天下首在嚴界域辨華彝蓋國界所在之處即國權所至之處亦即國際之所由生呼倫貝爾實我東北上游邊防要地其正西稍北與東北一帶均與俄國爲鄰尤界學家

所宜注意者也。然考前代歷史，其地多未隸版圖。唐虞三代之時，地在荒外，其詳不可得聞。七雄之世，稱燕國北有東胡山戎，亦未指其地之所在。至秦并六國，東胡擾邊，築長城以禦之。凡長城外東北之地，咸目之爲東胡。蒙恬復斥逐匈奴，收河南地。匈奴遂北遷。漢武帝專務拓邊，遣大將軍衛青出塞北征匈奴，至於盧朐即今克魯倫河。爲中國兵力至呼倫貝爾之始。當是時，匈奴遠遁漠北，滅東胡分左右部。倫境遂爲匈奴左部。漢桓帝時，鮮卑盛強，盡據匈奴故地，分爲東中西三部。倫境遂爲鮮卑東部。在晉則爲地豆于國。南北朝爲烏洛侯屬地。按皇朝文獻通考云：烏洛侯即俄羅斯。爲元魏先世所居地。又魏書序紀宣皇帝南遷大澤方千餘里，厥土昏冥沮洳，謀更南徙，未行而崩。献皇帝時，有神人言于國曰：此土遐荒，不足以建都邑。宜復徙居。帝衰老，乃以位授子聖武皇帝詰汾，奉帝命南移山谷，高深九難八阻。於是欲止，有神獸其形如馬，其聲類牛，先行導引，歷數年乃出。始居匈奴故地，證以圖里琛所記，匈奴故地即今喀爾喀倫境，與喀爾喀密接。其爲烏洛侯國無疑。至烏洛侯即俄羅斯，實無確據。考俄羅斯性質，的是歐洲種類。且南北朝時，其勢尙未東漸。其以烏洛侯即俄羅斯，恐

非是北魏南遷通中國烏洛侯仍居其地。魏真君四年烏洛侯國來朝。稱其國西北有先帝石室。室有神靈。是歲遂遣中書侍郎李敏告祭。斬樟木以置牲體而還。所立樟木成林。其民益神奉之。今額爾古訥河左右岸延內興安嶺一帶多產樟木。亦其證也。又四夷傳云勿吉在高句麗北。室韋在勿吉北千里。地豆于在室韋西千餘里。烏洛侯在地豆于北去代都四千五百餘里。西北行二十日有于已尼水即北海也。蓋當兩晉南北朝之時。此數國犬牙相錯。游牧無常。遞爲雄長。至隋代突厥最强。其始自木杆可汗。北併契丹後。拓境日廣。自遼海至西海。東西萬里。自漠北至北海。五六千里。周齊皆畏憚之。後分東西兩部。今俄羅斯西伯利亞部。皆屬東突厥。倫境即其東部地也。唐代突厥衰微。高宗破之。凡僕骨拔野古等均在倫地。皆爲禦緊郡縣。唐末五代之時。渤海蘇鷗種人強盛。西併契丹。盡得夫餘沃沮地方五十里。建國於室韋山。至宋契丹強復其故地。改國號遼。室韋之地盡爲屬國。故有黃皮子室韋。黑車子室韋。共二十餘部。今倫境之室韋山並室韋公特嶺。所由名也。按黑車子者作車帳。其人知孝義。地貧無所產。契丹之先爲回紇役。後背之。走黑車子。遂學作車帳。今倫境蒙。

古車之鹿匪尙自作也。又朔方備乘北徼圖說。載契丹東北至鶻厥律水出大魚。契丹仰食。又多黑白黃貂鼠皮。其人最勇。鄰國不敢侵。蓋即今呼倫貝爾地。又遼道宗會泛舟黑龍江。即額爾古納河下流。久置鎮州建安軍節度。築城曰古可敦。在今克魯倫河北。專捍衛室韋突厥。則倫境之爲遼屬地可知。南宋之時。生女真越興安嶺而西。其廣吉利諸部。常游牧於呼倫貝爾兩池。今倫城西北三百餘里。有東西一帶之界壕。舊圖註謂金源邊堡者。即金人博果勒之所浚也。至元代發祥於斡難河。即今烏龍江上游。發源於大青特山。亦名拔羅河。於奄有漠北之野。塔塔兒部。宏吉刺部。均爲所吞併。跨怯綠憲河之地。之轉音。俗名克魯倫。太祖封弟斡赤斤。今倫城北二百五十餘里。根河北岸。有故城基。城四面共二十步。內有高土臺。一南北長五十步。東西寬二十五步。破琉璃瓦亂積其中。東西路直貫。爲俄人入山者所踐。門外有水泊。水清而不見底。相傳宏吉刺氏之所居。後入中原。遂以其地爲嶺北行中書省治。和林。即今庫倫。倫境西與庫倫接壤。其爲嶺北省所統治也可知。至明太祖伐元。拔大都。即今元嗣主愛猷識理達臘。復奔和林。六傳至坤帖木兒。未幾被弑。鬼立赤魯立爲可汗。去國號稱韃靼。永樂六年。阿魯台殺鬼立赤迎。

元裔木雅失里立之嗣因殺明使成祖乃北踰闊滻海以擊破於斡難河木雅失里復爲瓦刺所襲徙居臚朐河成祖復親征逾臚朐河至闊滻海即今呼倫池轉音木雅失里衆潰散阿魯台降木雅失里爲瓦刺馬哈木所殺阿魯台擊破瓦刺漸驅塞入寇帝親征破之東走兀良哈即布哈地特當太祖之時置朵顏泰寧福餘三衛於兀良哈後三衛亦陰附韃靼常爲邊患倫境東接布特哈實亦韃靼之往來游牧地統觀歷代之沿革古人皆未身履其地所書多出傳聞未必盡確土人不講文字又無紀載可考不過約略言之然或爲外夷或爲敵國或朝貢或征討雖遼金元之拓地廣遠亦大率部落散居爲諸王封地從未有如我

朝之混一區宇實隸帡幪我疆我理者我

太祖高皇帝於癸未征尼堪外蘭此用兵黑龍江之始天命元年七月丁亥遣大臣率兵二千征

薩哈連即黑龍江八月丁巳駐營黑龍江南岸凡附近黑龍江呼爾哈部索倫部諸達爾塔庫

喇喇路方略云即使犬部諾羅路即鄂倫春又名使鹿部均相率來歸十年太宗命阿賴達爾漢率外藩蒙古

諸貝勒往追茂明安部下逃入至使鹿部喀木尼堪地方招集葉雷舍爾特庫巴古奈

土古等及其從役家口來獻。凡沿黑龍江南岸之索倫部，遂無不奉正朔稱臣妾矣。按使鹿部即今額爾古訥河右岸山中之鄂倫春人所使之獸俗謂之四不像其形似鹿故謂之使鹿部至順治初年羅刹俄羅斯人^{今掛達}始吞併尼布楚地又東竊據雅克薩築城以居後遂屢爲邊患索倫達呼爾諸部皆被其侵掠康熙二十一年始命將出師數日撻伐於呼馬爾河駐兵相持羅刹乃懷德畏威不敢發焉思逞二十八年遂命領侍衛內大臣會同俄使於尼布楚城議定黑龍江界約立碑額爾古訥河岸其第二條云將流入黑龍江之額爾古訥河爲界河之南岸屬中國河之北岸屬俄羅斯國此即天然界綫之屬於呼倫貝爾東北者也但查額爾古訥河見今之流域其大勢係北流入黑龍江有東西岸無南北岸而約內言南北岸者或以將近黑龍江處河水微曲而東故曰南北向與雍正五年議定恰克圖界約第三條內云查罕敖拉之卡倫鄂博至額爾古訥河岸蒙古卡倫鄂博以外就近前往兩國之人妄商設立鄂博爲界復查是年議定恰克圖東西鄂博案內有云由布爾古特依山南巴彥梁起至東邊額爾古訥河源阿巴哈依圖即河巴山分界共

立鄂博四十八處。但倫境所設之地，約文則均未載明。復查是年所定之阿巴哈依圖約，共立鄂博六十三處。自呼爾罕敖拉卡倫鄂博至額爾吉訥河最高處之中國卡倫在此附近一帶設鄂博五座。於舊有鄂博之塔爾郭達固回北草地上設第五十八鄂博。舊有卡倫之查罕烏魯向北貼近沙羅鄂拉嶺。設第五十九鄂博。舊有鄂博之塔奔托羅海向北貼近博羅托羅海嶺。設第六十鄂博。舊有卡倫鄂博之安克圖向北附近嶺上設第六十一鄂博。舊有鄂博之額爾庫里托羅海向北附近之最高處設第六十二鄂博。額爾吉訥河之右岸正對海拉爾河之中處在阿巴哈依圖嶺之凸出處設六十三鄂博。此即人爲界線。二屬於呼倫貝爾正西稍北者也。今查塔爾郭達固即塔爾巴幹達呼山在倫城西北四百五十餘里高四十餘丈孤峰特出石均黑色上有鄂博二爲倫城西北國之起點山下地勢漸窪其西南即喀爾喀界南距五里許有界碑中書滿蒙文字係倫境與喀爾喀分界處。聞此界碑十年一換光緒三十二年經總管車和札會查換立所書之字即某人於某年月日會查所。其北即俄境薩拜噶省界惟舊界約云於舊有鄂博之塔爾

爾鄂達固向北草地上設第五十八鄂博。今在草地上之鄂博無從查考。即暫以此山頂之舊有鄂博爲界。擬在此添設卡倫一處。由此東行五里。俄界內有水泡名下巴爾。按蒙語下巴爾多縱橫約一方里。旁有俄屬布拉牙特人游牧之牛羊羣。布拉牙特與外蒙古及倫泥也。按蒙語查罕白族拉山也。縱橫約一方里。旁有俄屬布拉牙特人游牧之牛羊羣。布拉牙特與外蒙古及倫屬之新巴爾虎族人同。同種。自明代已隸俄國。再東十餘里。即俄鐵路沙爾松車站。站西里許有俄村一約十餘戶。東南二十餘里。即查罕烏魯。又名查罕敖拉。按蒙語查罕白在倫城西北四百餘里。高八十餘丈。北距塔爾巴幹達呼山約五十里。東距鐵路六里許。南距東清鐵路首站之滿洲里七八十里。查罕敖拉新設卡倫。在該山之陽。相距約三四十里。爲滿洲江北最大之山。相連數峰。山石層疊。其北高山頂上。舊有鄂博二。北距三百八十步。微低山頂上。有新立鄂博二。因舊鄂博之平石上題字數行。文曰呼倫貝爾副都統宋派委員某於某年月日勘界至此。東南距五里許。極高山頂。有俄人所立之木架。然舊約則云。於舊有。倫鄂博之查罕烏魯向北。貼近沙羅鄂拉嶺。設第五十九鄂博。今則沙羅鄂拉嶺鄂博無從考矣。復由此東南行二十餘里。即成鐵路馬七也夫斯基。

車站站南三里許鐵路旁有俄人所立之木標上釘雙頭鳥鐵牌中書俄文爲鐵路入中國之起點蓋此站在中俄交界之區東清鐵路與西伯利亞鐵路應在此處聯接乃兩鐵路汽車來往交換處則不在於此而在南去四十里中國界內之滿洲里站站北十餘里有東西邊壕一道甚長即舊地圖所註之金源邊堡詢之土人謂爲金太祖所築再由此過鐵路東二十餘里即塔奔托羅海按蒙語塔奔五也在倫城西北三百六十餘里西北距查罕烏魯約四十餘里此山並列五峰中峰漸高多石附近西北微高山頭有分界鄂博二近南極高山頭有俄人所立之木架東南十數里即舊鄂博山中有鄂博二山不甚高多石迤西南里許即滿洲里車站界壕再東三十餘里感數峰即索克圖又名蘇克特依在倫城西北三百五十餘里山勢頗高周圍皆山嶺環抱近北微低山頭有鄂博二爲分界處山之陰有小樟樹若干株山南有小泉二泉水甚王此處舊有卡倫刻已作廢由此而東皆山嶺相連東距二十餘里即額爾庫里托羅海按蒙語額爾德尼也以山色多綠在倫城西北三百三四十里山不甚高中有鄂博二爲分界處再由此東南行

三十餘里，即阿巴哈依圖，又名阿巴該圖，在倫城西北三百一二十里。山不甚高，與西北邊界各山皆山脉相連，分界鄂博，在山頂之中近東南。額爾古訥河南岸微高山頂，有俄人所立之鄂博，上立十字架，偏東有小亭一，北距四五里，即俄屯阿巴該圖，南與我界新設卡倫，相距十餘里，由塔爾巴幹達呼山至此，共一百八十餘里，所立鄂博各山，共計有六，其無鄂博之空地，即以各鄂博相對之直線約計。由阿巴哈依圖折而東北，則以額爾古訥河爲中俄國界。河之東岸爲我屬，河之西岸爲俄屬。但額爾古訥河之上游，即海拉爾河，海拉爾河由東南來注，流至此，分而爲二，一沿東岸流，一沿西岸流，下游至十餘里，又合而爲一，中間深爲一淵，長約十餘里，寬三里許。羊草豐茂，其西岸之水，較東岸之水，約寬一丈。俄人欲侵佔河淵之地，遂指沿東岸者爲正流，沿西岸者爲支流，光緒三十四年秋間，因刈羊草，曾相爭執，至今尙未確定。額爾古訥河由此折而東北流，四十餘里，傍我岸有一水泊，名蘇布特諸爾，再東北流五十餘里，有新設防邊之孟克西里卡倫，對岸俄屯，名開拉蘇台，再北流九十里，右岸即新設防邊之額爾德尼托羅輝卡倫，對岸俄屯。

名都等以。再北流八十里右岸即新設防邊庫克多博下倫對岸俄屯名四大列矣粗
六海。再直北流五十里右岸即新設防邊巴日爾和碩卡倫對岸俄屯名那維矣楂督
海圖。再北流五十餘里右岸即新設防邊之巴羅斯胡郎圖溫都爾下倫對岸俄屯名卓
爾果里。再北流五十里右岸即新設防邊之朝奇爾和奇卡倫對岸俄屯名布拉。冉東
北流五十餘里右岸即新設防邊之巴彥烏克卡倫對岸俄屯名別勒布得雪。再北流二十里即新
十里右岸即作廣之西伯力布勒克卡倫對岸俄屯名別勒布得雪。再北流二十里即新設
設防邊之珠爾特依卡倫對岸俄屯名沙羅布新斯克。再北流八十里即新設之吉拉林
設治局。西南對岸俄屯名歐牛勒。再北對岸俄屯名放治氣。再北流五十里右岸即新設
防邊之莫里勒克卡倫對岸俄屯名一勺嗎。再北流八十里右岸即新設防邊之華拉
爾河卡倫對岸俄屯名烏拉。再北流七十餘里右岸即新設防邊之烏爾河卡倫對岸俄屯名
瑪林巴西洛夫。再北流十餘里右岸即新設防邊之烏爾干河總卡倫對岸俄屯名烏
奚洛甫。再北流九十里右岸即新設防邊之烏爾干河總卡倫對岸俄屯名葛其羅。再北流九十

餘里右岸至擬設防邊卡倫之義甸。即對岸俄屯魯界約三十里，每北流一百五十里右岸。即新設防邊之伊涅河卡倫。對岸俄屯名烏留賓。再北流九十餘里至擬設防邊卡倫之奇羅河口。東岸薩克多。經蘇打河東北流二百里有岸。即新設防邊之永安卡倫。對岸俄屯名一大其。在東北流八十餘里至額爾古訥河口右岸。即新設防邊之額勒和哈達卡倫。對岸俄屯名烏留賓。安西城原有界碑。今已無有。由塔爾巴幹達呼山東南至圖巴。該圖斯而東北流。額爾古訥河口延長一千五百餘里。開國至今二百餘年。不但屬於天然者尺寸未失。關於人為者。其山嶺驛傳。亦尙能循名而責實。惟沿邊俄民。往往有越界之事。康熙二十六年。康熙布達所定條約第二條有云。將額爾古訥河南岸。眉勒爾喀河口。即額爾古訥河口。所者。額爾喀河。房舍。遷移。北岸。河。後。卡伦。章。白。俄。河。俄。人。越。界。挖。金。復。由。布。魯。河。以。北。至。額爾古訥。河。口。立卡伦。俄人之舊。乃因之而稍易。庚子之變。俄人乘勢而起。驅逐我華

人焚毀我卡倫盤踞我金礦安設水磨墾種荒地河中之魚山中之草木鳥獸均一任其
取携三十二年經前任蘇副都統復設卡倫十一處僅由查罕敖拉至珠爾特依以蒙人
坐守彼時經前巡撫程公將吉林金廠收回三十三年復報稱俄人在吉林南北一
帶越墾居住經蘇副都統派蒙員前往驅逐根株仍未淨盡是年冬宋副都統權鎮斯土
越明年春咨請省署變通沿邊卡倫坐卡蒙兵一律撤換招募農民爲卡兵興辦屯墾以
實邊境復訂立俄人越界刈草伐木納稅章程其越界安設水磨墾地挖金一律禁止沿
邊之主權利權逐漸收回溯查俄人越界之故一原於彼界山童土瘠牧養牲畜需用材
木非仰給於我界實無以爲生一原於我界之草木豐茂物產富饒向爲彼族所羨美一
原於我界空虛如入無人之境一原於蒙人愚弱以小利餌之即任彼所欲爲有此數因
積久遂成爲相沿之習慣加以庚子亂後我沿邊一帶之地彼直視爲已有今令其照章
納稅實亦非彼所情願然猶不得不從者誠恐我一律封禁耳設使不令其納稅亦不准
其越界彼實有性命之憂不惟力之所不能且亦勢之所不必當此世界大同各國均有

交通之便其優勝劣敗之比例不在乎邊禁之寬嚴專在平邊備之疏密與實業之興廢我誠能完整邊備振興實業對於內可爲一極大之殖民地對於外可爲一最近之交易場國界既不至內蹙主權人不使外溢於當今時勢庶幾得之

謹按陸路邊界雖各設鄂博然年久失修且新舊參錯恐多疑誤水路雖有河流而港汊歧出中間淤洲屬此屬彼往往爭執易生界務交涉亟應咨明外務部照會俄使兩國派員會同照約查明陸路重立界碑水路立案聲明以垂久遠而免訛贗

第二河流一 領爾古訥河之源委廣遠及港汊

額爾古訥河之上游在倫城西北三百二十里逼近阿巴該圖山西即海拉爾河下游。海拉爾河由東南來注至此遂分二派一支流自阿巴該圖山南向西南流爲達蘭鄂洛木河流至六十餘里入呼倫池而止其正流則由阿巴該圖山山向東北流即爲額爾古訥河水道曲折一十七百五十餘里至額勒和哈達卡倫湖北流入黑龍江唐書稱爲室韃河南北朝時稱爲完水元史名也里古訥河又名也兒古訥河秘史謂之額爾古訥河然唐書謂室韃河源出呼倫池會典及水道提綱則均稱額爾古訥河上源爲克魯倫河今查克魯倫河匯鄂爾遜河流入呼倫池即濶而不流達蘭鄂洛木河由海拉爾河入呼倫池亦濶而不流彼以額爾古訥河源出呼倫池即濶而不流達蘭鄂洛木河非由海拉爾河流入呼倫池流入額爾古訥河也豈不誤歟其所以與海拉爾河同源異名者緣河流至此作大轉折形如人曲腰以手遞物額爾古訥蒙古語謂以手遞物也故名由額爾古訥河上游北

流三百七十餘里至庫克多博水勢尙不甚大曲折甚多水流亦緩寬不及十丈深處亦僅及丈由庫克多博再東北流三十餘里有根河自東南來注水勢漸大然寬處僅十丈餘水深尙不及二丈由此再東北流四百九十五里有牛爾河一名貝子河自東南來注兩岸皆山嶺夾峙又地勢高下迴殊河水驟大而急寬處約十五丈深處約三丈餘舟行至此無論上下均極險難由此而下兼匯衆河之水奔流浩蕩貫入黑龍江直有一日千里之势其港汊則海拉爾河轉爲額爾古訥河之處分爲二汊中隔一洲一沿東岸流一沿西岸流北流三十餘里復合爲一河洲之地長約二十餘里寬十里許再北流四十里右岸有水泊一名薩布特諾爾縱橫約一万里再北流六十里至孟克錫里卡倫東南三里許有二水泊相連縱橫約二万里水含鹹質卡倫之北我岸有一河汊北流六十餘里復合而爲一此汊之水時深時淺間有間無其寬處有與正河等者淺處有與地平者俄人謂此爲老河故道想亦意度之詞非查明劃分終多轚轚再北流四十里至阿魯哈當蘇山東近右岸有一水泡名漢吐諾爾再北流五十餘里額爾得尼托羅輝卡倫北岸有一河

汊寬僅丈餘。再北八十里，庫克多博卡房北，近右岸有相連水泊三處。再北流二十五里，巴圖爾和額卡倫南有二水泊。再北流二十五里，至俄屯擲維矣，祖魯海圖對岸。我界有一河汊，寬約二丈餘，北流五十里許，復合而爲一。再東北流五十里，巴羅斯胡郎圖溫都爾卡倫北，近俄岸有一河汊，北流二里許，復合而爲一。再東北流七十一餘里，巴彥魯克卡倫北，近俄岸有一河汊，北流三里許，復合而爲一。再北流六十里，珠爾特依卡倫南，相連有河洲三洲中之地，均不甚寬。近卡房東逼俄岸，復有一河汊，西北流二里許，復合而爲一。再東北流三十里，我岸有一水泊，縱橫約一方里，新命名曲水泡。再東北流一百一十餘里，眉勒爾喀河入額爾古納河之水，分二汊。莫里勒克卡倫即在河洲之中，北逼俄岸，相連復有二小河洲。再東北流一百五十餘里，俄屯魚立牙之南，逼俄岸有一河汊，北流二里許，復合而爲一。河洲之地，柳叢甚茂。再東北流一百二十餘里，當珠爾干河入額爾古納河之北，相連有河洲三洲中之地，柳叢甚茂。再北流五十餘里，當庫魯干河入額爾古納河之處，相連有河洲四洲中之地，均不甚寬。由此而下，則兩岸之山，相距甚狹，水勢甚

大，雖開有河洲皆水漲則沒水落則出至入黑龍江處復分二汊一東北流十里許入黑龍江一西北流五里許入黑龍江河洲之地亦有柳叢。

謹按河中港汊洲渚屬中國屬俄向無明文往往各執一說易生交涉應由兩國派員會同查明以河水較大能航行者爲額爾古訥河正流繪圖立案永遠爲據免生界務轉轄。

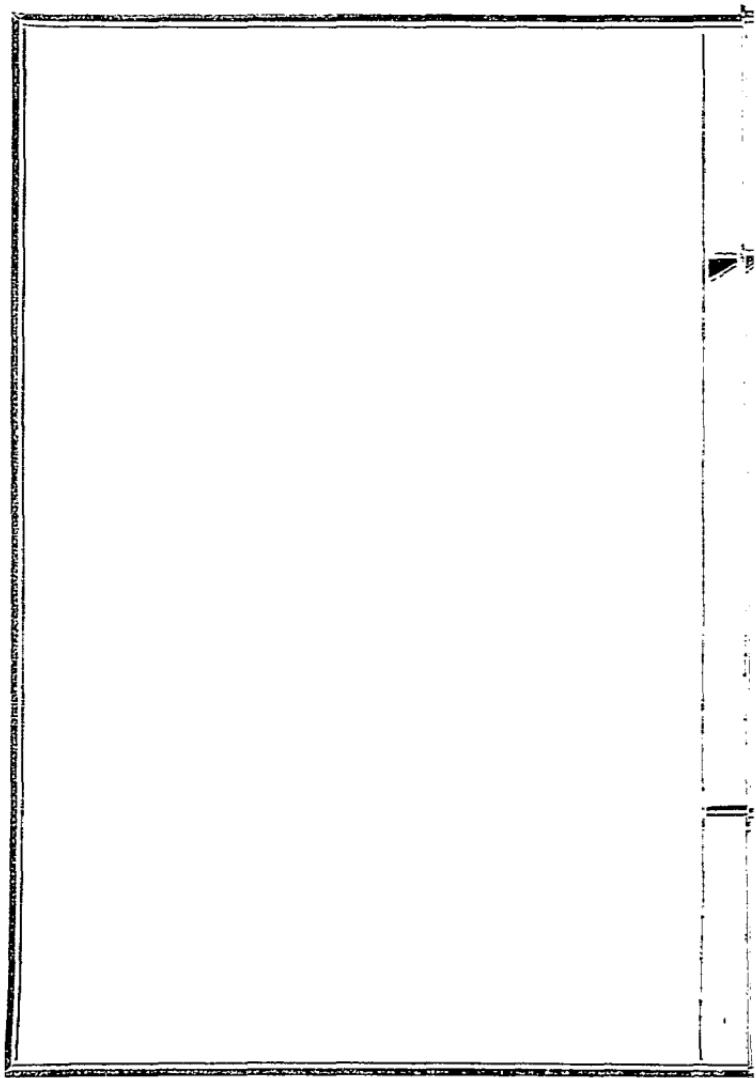
河流二 額爾古訥河右岸之支河及名稱

額爾古訥河由阿巴該圖北流至庫克多博三百餘里右岸並無支河由庫克多博東北流三十餘里始有根河發源於伊克呼里阿林西北流四百五十餘里入額爾古訥河根河亦名旱河元史謂之捷河秘史謂之刊木連河元初合答斤等十一部立札木合爲局兒罕於此水寬十丈深一丈五尺距河口三十餘里有新立官渡渡船二隻此渡口爲華俄商旅必由之路俄人販運烟酒避彼國禁今皆由此潛越華人販運烟酒並入金廠作工者亦必由此渡河統計華俄來往各車日有十數輛爲沿邊扼要之區再北流二十餘

里巴圖爾和碩卡倫南有特勒布爾河發源於內興安嶺之西匯喀布勒河諾勒霍諾河
曲折西流二百九十餘里入額爾古訥河水深二尺寬四丈再東北流九十餘里近巴雅
斯胡鄂圖溫都爾卡倫南有一小河寬五尺箭自東南山內流入額爾古訥河再東北至
胡裕爾和奇卡倫南有胡裕爾和奇河自東南來注水不甚寬再北至巴彥魯克卡倫南
有珠魯克圖河近北復有約羅金河皆自東南來注河水均不甚寬再北六十餘里近西
伯力布拉克卡倫北有小河自東南來注再北至珠爾特依卡倫南有珠爾特依河自東
南山內來注寬五尺深半尺珠爾特依卡倫北即布魯河自東南來注寬不盈二丈再北
鐵塊山南有色木特勒克河自東南來注寬五尺深一尺餘再東北至吉拉林有哈拉爾
河即吉拉河源出內興安嶺北麓曲折西北流一百九十餘里入額爾古訥河水寬一丈深
一二尺再北至平泉子南相連有三小河河水均不甚寬來脈亦促自東南山內來注再
北至莫里勒克卡倫南有小河俄人名爲都一次其北即眉勒爾喀河俄人名爲木尺干
源出內興安嶺北麓曲折西北流一百九十餘里遂分二汊一正西流一西南流皆入額

爾古訥河舊卡倫房即在河洲之中水寬約五丈深二尺餘再北至俄屯阿拉公斯克對岸有二小河自東南來注其北即遜河水勢甚小再北復有小河俄人名爲繡爾納過夫克再北有額爾齊木河畢拉爾河畢拉克產河古爾布奇河均自東南山內來注水勢甚小來脉亦促再北有吉林子河寬五丈深二尺自東南山內來注對岸即俄屯之繞登科再北有阿木疋河俗名安皮戶河寬二丈深一尺自東南山內來注對岸即俄屯之魚立牙再東北即牛爾河一名貝子河南距牛爾河卡倫十二里發源於內興安嶺之西北麓曲折西北流五百餘里入額爾古訥河寬八丈深處約一丈五尺河水清澈與額爾古訥河匯流十餘里猶清濁分明再北有小河名阿巴河阿巴河之北復有二小河皆自東南來注再北即珠爾干河新設總卡倫於此河寬二丈深一尺自東南來注對岸即俄屯五西羅甫再北至孫元寶店相近有四小河自東南來注稍大者名庫魯干河再北至溫河卡倫有小河七均自東南來注逼近卡倫之北即溫河寬四丈深一尺餘發源於內興安嶺西北麓曲折西北流二百一十餘里至卡倫北里許入額爾古訥河再西北二十里有烏瑪

河發源於內興安嶺西北麓。曲折西南流二百餘里入額爾古訥河。再西北有大吉嘎達河。小吉嘎達河。札克達奇河。再東北復有小河八均自東南來注。再北至伊穆卡倫。有伊穆河。發源於內興安嶺西麓。曲折西北流二百八十餘里。經卡倫北入額爾古訥河。寬二丈。深一尺。再折東北至額爾古訥河口。復有二十餘小河。其有名者曰畢拉雅河。曰托羅爾河。曰奇雅河。曰奇乾河。奇乾河發源於內興安嶺西北麓。曲折西北流一百五十餘里。入額爾古訥河。水寬二丈。深一尺。曰墨河。曰博羅舒斯洛甫喀河。博羅舒斯洛甫喀河。發源於內興安嶺西北麓。曲折西北流二百八十餘里。經額勒和哈達卡倫之北入額爾古訥河。河寬十丈。深五尺。再北即黑龍江矣。

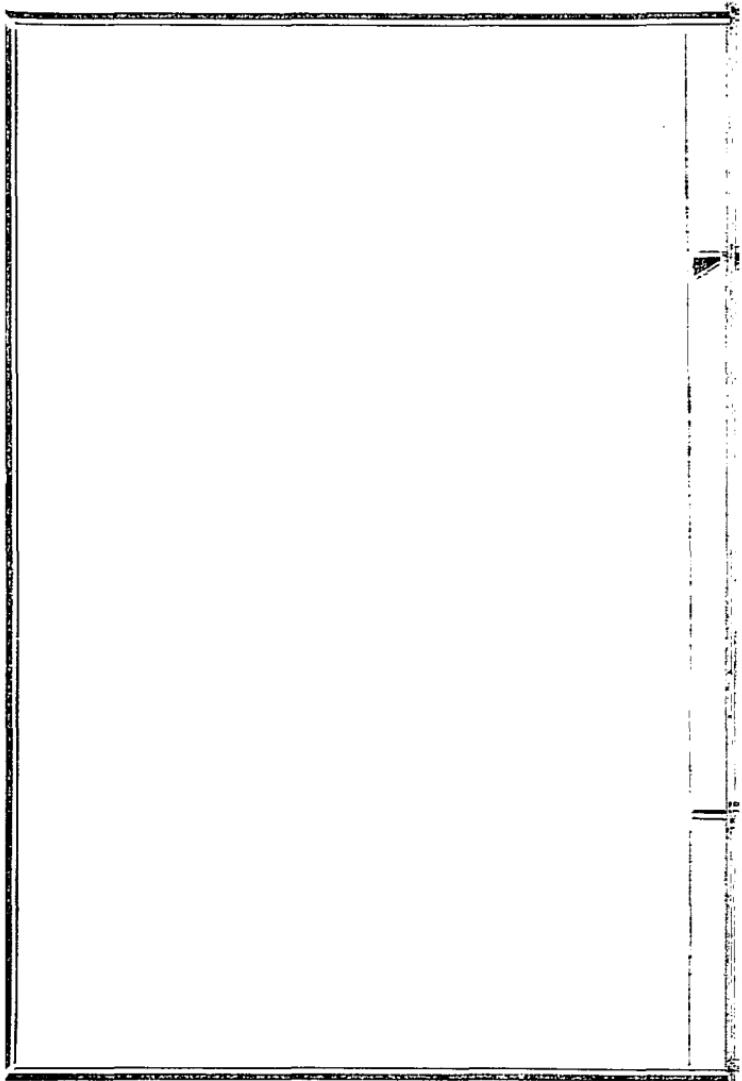


第三山脉 額爾古訥河右岸各山及大小形勢

額爾古訥河兩岸上游則邱陵起伏。下游則山石崢嶸。其在我岸之山皆以內興安嶺爲正幹。東北與布特哈墨爾根愛璉各界亦即以此山脊而分。由凱河凱河在倫城東百餘里正發源之處土人始以內興安嶺呼之。西與額爾古訥河源遙遙相對。興安嶺西所出諸水皆會札敦河以入於海拉爾河。再北起頂曰綽羅爾山。在倫城東三百五十餘里。高一百五十餘丈。長四十餘里。西分一支行一百五十餘里。至胡裕爾和奇河發源處。再西直臨札敦河東岸。正幹仍北行六十餘里。起頂曰吉勒奇克山。在倫城東三百八十餘里。高一百一十餘丈。長一百三十餘里。西麓爲海拉爾河發源處。再北行七十餘里。至哲爾古勒依河源。又名珠爾特依起頂者曰雅克嶺。在倫城東北四百七十餘里。高一百一十餘丈。長一百六十餘里。正幹仍北行一百三十餘里。峯巒突起。羣山排列者曰依克呼里山。在倫城東北八百九十餘里。高二百二十餘丈。長二百八十餘里。爲興安嶺起頂最高之處。山西之水流入額爾古訥河。正幹稍西仍北行。至舊布魯卡倫。再轉而東行一百一十餘里。至伊穆。

河發源處再北行六十餘里至奇乾河發源處則亂峯雜沓森林茂密直達於額爾古訥河口。按此數山爲內興安嶺幹脉額爾古訥河襟帶於其西黑龍江橫貫於其南儼擅天險之勢其逼近額爾古訥河右岸各山皆其餘脉也當海拉爾河轉爲額爾古訥河處在左岸者曰阿巴該圖山迤西曰額爾德尼托羅海山曰蘇克特依山一名索克台山曰塔奔托羅海山曰察罕敖拉山曰塔爾巴幹達呼山皆沿西北國界者也在右岸者曰室韋格特山又名室韋公特嶺迤西相連數峰曰達罕德勒山迤北曰海拉圖山曰哈拉呼蘇山蒙古語黑石山也在額爾德尼托羅輝卡倫以北者曰額爾德尼托羅輝山迤東曰三多奈山曰霍克溫都爾嶺曰巴德爾山以上諸山皆土山帶石相連如波濤之起伏無高峰峻嶺再北當庫克多博總卡倫以東沿根河南岸者曰龍頭嘴山曰慶吉勒山曰奇雅爾班山其高處陡起三峰國語曰依蘭哈達高一百一十丈長二十餘里迤西曰尼克圖魯山曰溫都爾肯蒙古語微高也沿根河北岸者曰庫里葉爾山又名苦列兒山迤西曰那敏山曰那魯特台山曰綽博克托山附近巴圖爾和碩卡倫以東者爲新命名之小泉山因山下有泉故名高四十餘丈長二十

餘里再北突起一峰當巴雅斯胡郎圖溫都爾卡倫東北者曰巴雅斯胡郎圖溫都爾山。蒙古語去皮高八十餘丈長十里許再北當巴彥魯克卡倫曰巴彥珠魯克山。巴彥蒙古語富也珠蒙古語富也魯克數之六也附近卡倫正北孤山墳起者曰等級台山再北沿色木特勒克河北岸石多黑紫色者爲新命名之鐵現山。因石含鐵質故名由吉拉林而下以至於額爾古訥河口沿岸皆懸崖絕壁不可躋攀當哈乾河之北衆山環抱有一孤山特出於羣峰之外者爲新命名之永安山西北即永安卡倫再北沿岸有石色如赤霞者爲新命名之紅土崖再北沿岸有壁立千仞者曰金剛峰再北有怪石蹲踞於河岸者曰臥虎石當額爾古訥河口數嶺相連嶺上平坦者曰渾特山由渾特山而東即爲黑龍江南岸矣。



第四地質 領爾古訥河右岸平原大小及肥瘠並種植所宜

額爾古訥河右岸千餘里山嶺綿亘間有平地或在河灘或在山曲或在塹陀非陸地所可比例由塔爾巴幹達呼山至阿巴該圖山陸路共一百八十餘里沿邊均係山嶺雖間有平地沙石相雜不堪耕種者十居八九惟阿巴該圖近臨河岸土脈甚砂由阿巴該圖山渡河至額爾古訥河右岸之庫克多博總卡倫沿岸均有平地長共三百餘里寬或三十里或二十里十里五里不等逼近河岸者土雖黑壤然低下受水僅宜羊草爲極善之游牧場近山麓者則係高原厥土黃沙草短不茂不堪耕種至庫克多博以東沿根河左右岸長三百餘里寬百里或五十里晉原沃壤厥土黑壤微帶沙性水旱無虞爲極善之殖民地附近庫克多博總卡倫以東有前經俄人越墾之田三十餘垧今雖荒蕪然驗其麥糧之肥壯則其地之腴厚可知再北行三十里至巴圖爾和碩卡倫沿岸有平地一區縱橫約二方里草不甚茂土質中下由此東行二十餘里越數嶺至新命名之小泉山溝中寬約一里長百餘里土質肥美溝東南有俄人前墾之田約千餘垧再北三十里沿

岸有平地一區。土質肥美，長十餘里，寬二里許。對岸即俄屯挪雜矣。糲魯海圖再北五十里，至巴雅斯胡郎圖溫都爾卡倫。沿岸有平地一區，中有沙石，草不甚茂。再距此十餘里，東南山溝內，有新命名之黃花嶺。土質肥美，花草暢茂，面積約百餘里。此嶺與小泉山溝相連，約距二十餘里。再北至胡裕爾和奇卡倫。沿岸地勢平坦，土質肥美，草甚豐茂，長十餘里，寬三里許。再北至巴彥魯克卡倫。沿岸皆漫岡，岡上之地平坦肥美。惟近卡之地，土不甚厚，中有沙石。再北至西伯力布拉克廢卡倫。近卡之地，土薄草枯，不堪耕種。再北至珠爾特依卡倫。沿岸皆漫岡，土厚色黑，草亦豐茂。近卡之地，寬闊平坦，長十五里，寬五里。皆膏腴上地。再北至新命名前水泡。沿岸皆漫岡，土質肥美。從前半爲俄人所竊墾，今已荒蕪。周圍原立木柵，以阻牛馬蹊蹻者尙在。在泡之地，則皆下隰，土厚草茂，長四里，寬一里。再北至鐵琨山。山內之地，土厚草茂，縱橫約百餘里。再北至吉拉林河口。沿岸之地，平坦肥美，長十里，寬二里。再東南距河口三十里，至吉拉林溝中。土地肥美，長四十餘里，寬二十餘里。前多俄人窶堦，今已荒蕪。周圍木柵尙在。再北至新命名平泉子。沿岸土地肥美。

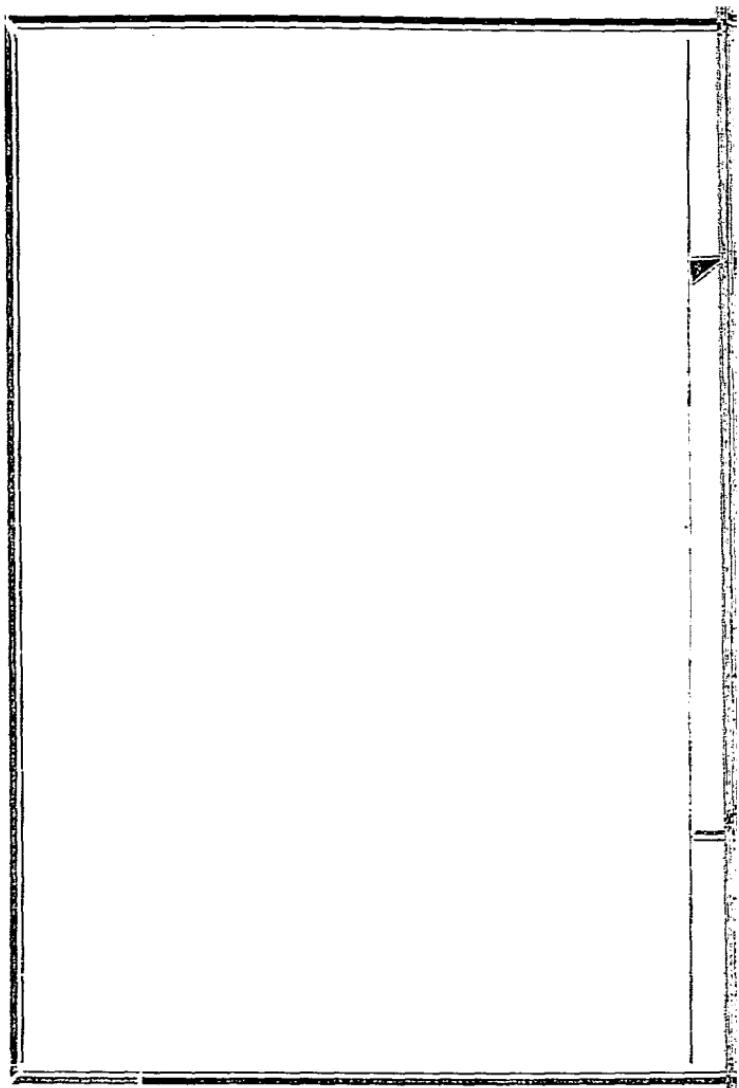
美。縱橫約四方里。中有俄人從前鑿墾之田。再北行八里。沿岸有平地一區。內有小房三處。爲前俄人越界鑿種時所築。對岸即俄屯之盧溝。再北至莫里勒克卡倫。沿岸之地。平坦肥美。長六里。寬一里。迤東山坡內復多沃壤。從前半爲俄人所鑿墾。再北行二十里。沿岸有平地一區。土質肥美。縱橫約六方里。對岸即俄屯阿拉公斯克。再北行二十四里。沿岸有平地一區。縱橫約六方里。土質肥美。聞此處向有卡房一間。今但有房基可考。並無名稱。房南有小水溝長十里。俄人名繞爾納過夫克。中產羊草甚茂。地極肥美。對岸即俄屯西連音。再北行四十里。至畢拉爾河卡倫。沿岸有平地一小區。縱橫約一方里。土質肥美。再北行四十里。至吉林子河口。迤東土嶺上。平坦肥美。可以耕種。縱橫約八方里。再北行二十里。至阿木毗河口。沿岸有平地一區。土質肥美。縱橫約六方里。迤東土岡上。地亦平坦肥美。寬四里。長十餘里。中有俄人從前已墾之田二區。再北二十四里。沿岸有平地一區。土厚草茂。縱橫約二方里。聞此向有廢卡倫房。今已無存。舊圖所謂廢卡倫房。疑即在此。對岸即俄屯之瑪林巴西羅甫。再北牛爾河口。左右有平地兩區。縱橫約四方里。內

有俄人從前墾種之田周圍木柵尙在詢聞此河上游平甸頗多且皆肥美再北八里即新命名河甸子土厚草茂縱橫約二方里再北十里沿岸有平地一區長二里寬五十丈再北十五里沿岸有平地一區松樺成林縱橫五方里再北二十三里至珠爾干河總卡倫沿岸平坦肥美長約十里寬二里土厚草茂墾種牧畜均無不宜再北六里沿岸有坡地一區縱橫約二方里土質肥美內有俄人從前已墾之田數十垧再北四十里至孫元寶店沿岸有平地一區縱橫約四方里再北十八里至新命名之松甸長約二里寬半里土地肥美松林茂密再北四里沿岸山溝內有平地一區土厚草茂長約三十餘里寬一里再北行四里至新命名之孤松河沿河口南有土岡平坦肥美長約三十餘里再北六里沿岸有平地一區縱橫六方里再北行四里至溫河卡倫沿溫河左右岸之地皆可墾種但不甚寬闊再北行八里沿岸有平地一小區縱橫約一方里再北行十里至烏瑪河口北岸有平地一區長約十數里寬一二里不等草甚茂再北六十里沿岸有平地一小區縱橫約半方里再北十八里至新命名之長甸寬三里長五里土厚草茂近甸土岡

亦平坦肥美。再北行四十二里至伊穆河卡倫。沿岸之地平坦肥美。長十里。寬五里。再北十五里。沿岸有平地一小區。縱橫約半方里。再北三十里至新命名之樺甸。此甸樺樹最多。雜以松樹。茂密可蔽天日。縱橫約四方里。再北行十里。沿岸有平地一區。縱橫約三方里。再北八里。沿岸有坡地一區。延長約五里。再北行九里。沿岸有平地一區。土厚草茂。縱橫約四方里。再北行三十里至穆赤堪河。土人名爲奇舍雅沿岸有平地一區。土厚草茂。縱橫約四方里。再北十餘里至奇雅克河口。沿岸有坡地一區。縱橫約二方里。再北二十餘里。沿岸有平地一區。松林茂密。縱橫約一方里。再北十餘里。沿岸有坡地一小區。縱橫約半方里。再北八里。至新命名之上方甸。寬二里。長四里。土地肥美。草木茂盛。再北十二里。至新命名之中方甸。長五里。寬二里。平坦肥美。草木茂盛。再北六里。沿岸至新命名之下方甸。土質肥美。縱橫約四方里。再北六里。至新命名之永安卡倫。近卡之地。平坦肥美。寬五里。長六里。羊草甚茂。再北十五里。沿岸有平地一區。縱橫約一方里。再北行六里。沿岸有平地一區。寬半里。長二里。再北十四里。沿岸有平地一區。寬半里。長一里。內有木棟房一間。無

人居住。因命名曰一間房。再北行十里。沿岸有平地一區。縱橫約三萬里。再北十四里。沿岸有平地一區。長二里。寬半里。再北行五里。即至額爾古訥河口。之額勒和哈達卡倫。近卡之地。平坦肥美。寬五里。長十里。內有俄人從前墾種之田。今已荒蕪。僅有華人菜園數畝。考額爾古訥河右岸。自根河以下。雖平地無多。然有則皆可墾種。且沿岸山中復多可墾之地。因山嶺崎嶇。松樺叢雜。爲時過促。未能徧履查勘。至種植所宜。蒙人向不知稼穡。種類無從考驗。第查俄人越墾之田。則以麥爲大宗。鈴鐺麥最居多數。緣鈴鐺麥收穫最易。且豐。專以飼養牲畜。銷售甚廣。陸路可運至聶爾沁斯克札窩答。及滿洲里海拉爾等處。水路則由額爾古訥河黑龍江可運至黑河愛珲等處。其次則小麥。蕎麥。其他穀類尙無種者。蓋天寒難收故也。俄人所種之田。並無隴畔。惟於初夏時。以犁翻土。即將麥種散播於田中。不用肥料。亦不耘耔。直待秋成時收穫。則沿邊土地之肥美。與彼族農學之無進步。均可概見。沿邊雖云天寒。然如百二十日可熟之穀。則尙相宜。粟。蜀黍。稷三種。試種之。或可收成。菜蔬則有白菜。大頭白菜。葱。蒜。韭。黃瓜。馬鈴薯。芹菜。雲豆等。凡此皆沿邊居

民並俄屯今所種植者也。



第五氣候 領爾古訥河右岸寒暖度數

額爾古訥河口在京師偏東五度有奇北緯五十三度三十分有奇南距熱帶四十度有奇北距寒帶僅十七度有奇加以興安嶺橫亘南北深山幽谷不啻雪窖冰天寒度較京師實增數倍至三月間猶冰雪堅凝且多烈風居此者仍著皮衣四月草始萌芽間復降雪去年四月初旬忽降大雪厚至三四尺各蒙旗牲畜多爲凍斃五月開始如京師暮春天氣至六月則驟然溽暑當午炎熱與京師無異蚊蟲蠅蚋人畜苦之惟朝暮則涼如深秋一日之間氣候不齊故邊地居民雖三伏亦備綿衣山陰之地掘至五尺餘即凍陰嶺冰雪有經年不化者七月則涼風襲人漸見早霜八月則草木黃落甚至降雪九月即見大雪水結簿冰十月河水已堅暢行無阻自是以往雖晴日往往霏雪窗冰凝結終日不消室內須置洋式大火爐滿燃木柴方可禦寒出則寒風割面鬚眉皆凍行路者身衣重裘且有皮帽手套皮襪等物仍難恃以無恐去年二月有朱某者隨設治委員前往吉拉林途次受凍將腳指燭斷聞去冬卡兵復有將足凍損者墮指裂膚之苦古人言之今日

見之矣。夏至晝極長，日出寅初三刻十三分五十四秒，日入戌正初刻一分六秒。晝長六十四刻二分。十二秒。夜長三十一刻十二分四十八秒。冬至夜極短，日出辰正初刻一分六秒。日入申初三刻十三分五十四秒。晝長三十一刻十二分四十八秒。夜長六十四刻二分十二秒。昔人有云：漠北之野，夏至前後，日入葵羊胛未熟，即天曙。唐書載薛延陀地，夜不甚暗，猶可博奕。今六月間調查沿邊之時，雖子夜無燈，尙能辨字，足證前言非妄。但初曉時，則滿河烟霧，相距丈餘，即不能覩物。日出後始烟消霧散，天晴則然，天陰則否。謹按沿邊氣候雖寒，然自四月至七月，則草木暢茂，發育甚速，俄人耕種一麥皆可收穫，於農事固無妨也。

第六物產
額爾古訥河右岸山中鳥獸及皮革

鵝爾古訥河右岸山谿深邃豐草長林綿亘千里其物產之裕鳥則有鷗鴈鸕鶀土鵠水鴨水鴨垂頭爾古訥河食魚千百爲羣味美可食俄人常用捨襲取之

此字蓋西夏內改音換建其實樹葉另一種也沙雞其形與家雞等鳥雞其形與家雞等全可食樹雞較麻雀大似鶲知啄小而常棲止樹上故名味美可食翠爾翠爾

似鹿而大角
可作决拾馬鹿茸者大郭倫春原得售與人俄人售華商價甚昂
獐犯野猪黃羊黃羊產於額爾古納河上游草地內
羆紫貂產於鄂倫春山中狐狸分草沙

獨二 **猩** **獅** **灰** **鼠** 產於各山林中水瀨爾河
旱 **獺** 產於牛頭土墳草地內 **穴** **食** 至秋末則閉穴深藏蟄蟲類也

適於用土人呼等其皮革則以邊地天寒絨毛豐厚貂皮毛紫黑色多曰鍛較之赫哲所產爲天馬非人呼

者尤佳。惟價值甚昂，每張值俄盧一百五十元至二百元。每年皆由俄商收買，華商向無

販運者捕貂之人亦惟鄂倫春一種所得之貂售與俄屯烏溪羅曾者每年約三四百張

賣與博格羅夫者，每年約三百餘張。猞猁皮毛亦佳，惟色稍遜，每張值俄盧十五元至二

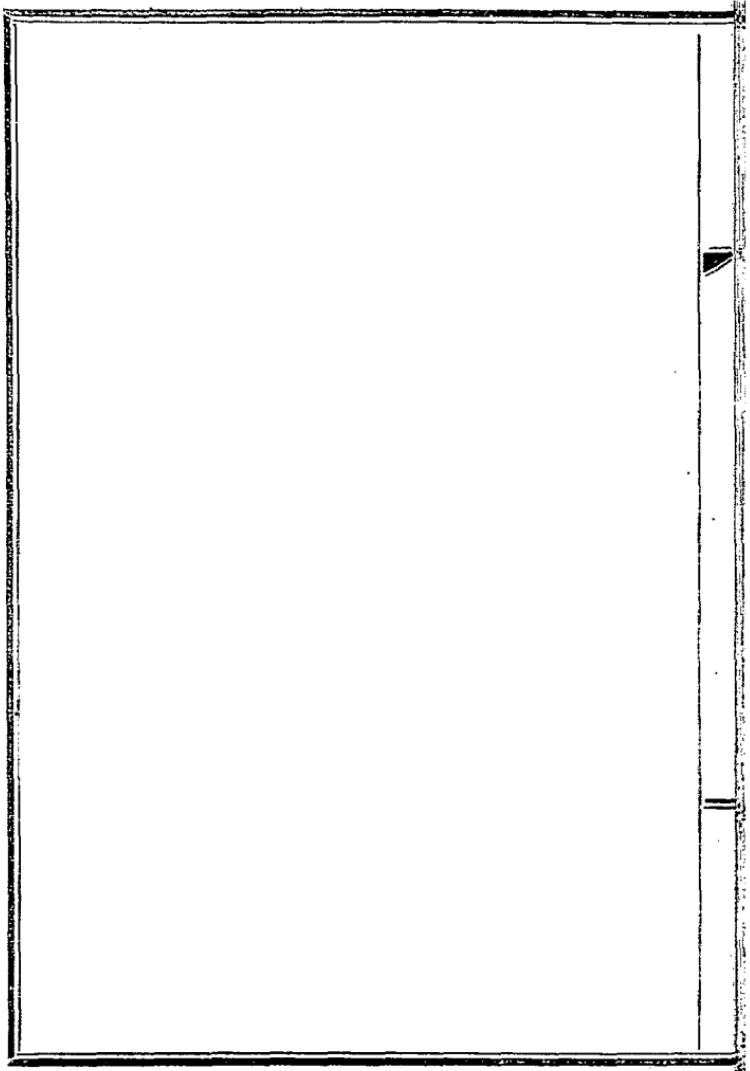
十元。灰鼠毛黑紫色。勝於他處所產者。京都所稱索倫灰者即此。每張值俄盧三百文。至

四百文狼皮每張值俄盧二元至三元。旱獺出數最夥。俄人多用以製皮帽皮斗篷等件。
每張值俄盧一二百文。其他皮革價值並每年所得若干。無從查考。獸類復有山中鄂倫春所使者。彼名曰沃利恩。即鄂倫春之轉音俗名四不像子。角有數歧似鹿。蹄分兩瓣似牛。身長色灰似驢。其頭則似鹿非鹿。似牛非牛。寬額而長喙。毛甚豐。能負重百餘觔。鄂倫春人訓畜之。用時以木擊樹。聞聲即來。飼以苔。用畢則縱之使去。即游行山中。附此以備博物家參考云。

物產二 領爾古訥河及右岸支河產魚種類並如何捕取

額爾古訥河魚類甚多。右岸之根河牛爾河博洛舒斯洛甫喀河魚類尤夥。其著名者則有漸魯即鱈魚。連子魚細鱗魚白魚鯉魚黃魚黃魚產於牛爾河
大者重四五十五斤鮎魚拉鮎拉鮎身長似蝦
二甲六足似蟹

蒙人尙不知捕取。加以沿邊地廣人稀。銷售甚難。漁業遂無人講求。惟右岸俄屯或垂釣或設梁。梁中置柳條筐。魚從此經過。即陷於柳筐之中。額爾古訥河左右岸並博洛舒斯洛甫喀河均有之。或於河岸水淺之處。插立木柱。橫繫柳條筐。筐口甚小。中置魚餌。羣魚見餌即貫行入吞。人乘其不備。驟將柳條筐取出。亦間有以網捕取者。捕黃魚則用七八寸長之鐵鉤。乃能得之。



物產三 額爾古訥河右岸各項礦產及已採未採

額爾古訥河右岸各項礦產極為豐富。其已開及採者苗脈者如札賚諾爾煤礦係租給中東鐵路司開採。共煤洞十四編列十四號。有明洞暗洞之分。內有七號及十號十一號尚未開挖。其餘有已作畢者。有正在開作者。於光緒二十九年工人不戒於火。將煤燒然。及第五號煤洞至今火尚未熄。現在第九號及第十二號。十三號十四號正在開挖。作工者共二百餘名。中俄參用。晝夜分爲三班。每人工價羌錢六角。明洞出煤用人工。暗洞出煤用機器。有中國煤稅局一處。每煤千觔收銀一錢二分。計自光緒三十四年正月起至十二月底止。共出煤二萬萬餘觔。收銀二萬餘兩。察罕敖拉煤礦在察罕敖拉卡倫東數里。因去年九月間見旱獺由地內穿穴所出土中有煤質卡弁王凱勝遂命卡兵採探深至丈餘。仍係碎煤。至三丈餘。煤塊有如拳大者。然未至正礮。煤質尚鬆。嗣因水勢上湧。遂至停工。擬今春仍復開辦。云新命名鐵現山之鐵礦。因此山之石均係黑紫色。較他山之石甚重。且山內有俄人舊燒之石灰窯。其中

有將石燒流化成鐵質者。其爲鐵礦無疑。但惜無人開採耳。吉林金礦庚子變後。係經俄人竊採。經前巡撫程公始將金廠收回。由商人龔泰山承辦。嗣因資本告匱。遂致廢輟。光緒三十四年派同知川補用知縣卞調元前往試辦。設治兼辦金礦。遂邀官辦。此處在設治局西。名小西溝。距局八里。作工者約百五十人。均先挖硝。硝如井形蓋土人諱言并升與淨同音故名硝。橫五尺。縱一丈。深不等。以見金砂爲度。金砂厚薄亦不等。有半尺厚者。有二三尺厚者。亦有挖至極深。不見金砂者。見砂之際。即將砂取出。入土篋。或用水澗。將砂石淘汰淨盡。其金即沉於底。大者如豆粒。小者則目力僅能見之而已。每人每月交官金銀糧一瓜力克。瓜力克即華秤。一分八釐。除官金外。每人每日匀算之。其金尚可值俄盧三四元。或一二元。但其金亦必須官中收買。不准私行外賣。聞吉林山內產金之處。尚多。資本太少。未能徧採。吉林省河金礦。在吉林省河上游。名聖班。光緒二十四年前。有華人在此私淘。嗣後復有俄人接採。此金廠係在山溝之中。寬一里。長約十數里。已作之硝眼甚多。砂堆層疊。觀其形迹似近復有人淘汰者。中有破木梁房二間。其金苗之旺否。則無從查考。阿木毗河。

金礦俗名安皮戶爲昔時已作之官金廠溝長八十餘里寬里許中有木棟房四處常有華人在此私作金者人少力薄皆淘汰昔時已作之殘砂詢聞每人日得之金僅值俄盧二三百文烏瑪河金礦在烏瑪河上游有昔時已作之官金廠目今已廢吉格大河上游有昔時已作之官金廠今已廢棄奇乾河金礦長四十餘里寬約三里邊漠河金廠管理從前甚爲著名聞此金廠昔時產金甚旺每人每日所得之金有至十數兩之多者刻已挖殘。遠商人江姓者包辦作工者共七十餘人皆淘汰昔時已作之殘砂並無挖礦者除交官金之外每人每日尚可得俄盧一元餘可見昔日產金之旺雖屢淘汰亦不能淨盡也。沿邊一帶鑛產甚饒其已經發現者惟煤金二鑛而金礦之未經發現者尚不知凡幾私作者皆貧苦流民固無力廣爲探採商辦者亦資本過微每致半途而廢官辦則從事鋪張金鑛未開而已多賠累否則籌款維艱任事者恐後難銷算不敢放手作去此沿邊一帶之礦產所以永未振興也。查沿邊俄界金廠其開辦之初皆先用礦師採苗測其地面之土厚若干金砂厚若干金綫寬長若干金砂重若干可出金若干用工料若干一一

預算決算，然後開辦。雖資大資本，亦所不惜。若不稱大作，則租與商人包辦，故賠累者少。其作法係將產金之處，用運土機器吸水機器，將地面上土石全行剗去，其中但餘金砂，然後將金砂取出，上大溜淘汰之。金即沉於溜底，故其出金之時，每日有至數百千兩之多者。較中國之挖礦，實爲勝之。我國礦學尙未發明，一時無礦師可聘，然久在金廠作工者，觀山形水勢，其產金與否，亦能知其梗概。爲今之計，似宜招徠此等人，令其入山覓探，官給衣食，彼出勞力，派一精明篤實之專員以督飭之。俟其採有金苗，驗其稱作與否，或官辦，或商辦，或但用人工，或兼用機器，用資本若干，得餘利若干，均可酌量財力而爲之。惟採苗之人，必須予以特別利益，然後可以示鼓舞而勵將來。抑或限於財力，官不督採，亦應明定採金章程，通示沿邊之人。如有能自備食糧覓採者，准其領票入山徧採。採有金苗，報官開辦，照章納稅，予以專利期限，至期限已滿，如何接辦之處，再臨時酌定。總期有礦必開，地無棄利，即可藉以招民實塞，復可資以擴充餉源，於邊務實不無裨益也。

物產四 額爾古訥河右岸樹木果品及羊草

額爾古訥河右岸山川盤亘草木豐蔚木則由巴雅斯胡鄂圖溫都爾山中即有樺樹至吉拉林以下則松樺交加至額勒合哈達以上則松多樺少樺分黑白二種其白者皮可製油且可作筐筥等器松則有意氣松黃松土人呼為樟子松等類意氣松其細葉似柏冬則膨落故亦名落葉松黃松則其葉如鋸其實可食冬夏不彫登高一望藍色參天森林之富誠邊境一大利源果則皆係天然木本有刺梅山杏杜李都實牙格大草本有高麗果脫盤等類味美者惟高麗果脫盤其牙格大都實二種亦稍可食枝幹均不高牙格大貼地生葉長圓而厚經冬翠色不彫都實叢生葉長圓高麗果生草間甚低覓採不易斜角寬葉脫盤紫幹斜角寬葉牙格大其實較櫻桃稍小而色赤其味酸而甘都實之實比牙格大稍大其色黑紫類山葡萄其味酸而甘俄人以此二者釀酒高麗果其實如桑椹而色紅其味甘芳脫盤色紅顆粒攢簇成果熟則脫蒂而落故名脫盤味甚甘美俄人用糖或蜜錢收藏視爲佳品草則以羊草爲大宗皆產於沿邊河岸河洲山溝之內由阿巴該圖

至吉林所產尤饒爲俄屯牧養牲畜者所仰給惟每年所產之數無從詳查

謹按沿邊樹木羊草爲俄民所仰給歷年伐割牧畜難以數計自光緒三十四年定章收稅不准越界私取以開辦之初尙多疎漏已收俄盧一萬四五千元將來稽查日密亦邊境一大進款也

第七部落 界內山中鄂倫春及收籠方法

鄂倫春實亦索倫之別部。其族皆散處內興安嶺山中。以捕獵爲業。元時稱爲林木中百姓。國初謂爲樹中人。又謂爲使鹿部。

太祖高皇帝用兵黑龍江招服諾囉路。諾囉即鄂倫之轉音

太宗之世。命阿賴達爾漢率外藩蒙古諸貝勒往追茂明安部下逃人。至使鹿部喀木尼堪地方。招集葉雷舍爾特庫巴古奈土古等。及其從役家人來獻。又柳邊紀略云。使鹿部大約在使犬部之外。崇德元年五月。阿賴達爾漢追茂明安部下逃人。至使鹿部喀木尼堪地方。獲男女二十九來獻。至今未通朝貢。無由見其國人。但聞其使鹿如使牛馬而已。又異域錄云。伊聶柏興俄人呼城曰柏興之俄羅斯呼索倫爲喀木尼堪。又呼爲通古斯。俱畜鹿以供乘駕。號稱其鹿灰白色。形似驥駒有角。名曰鄂倫。今按鄂倫春所使之獸。彼族名曰沃利恩。即鄂倫春之轉音。俗名曰四不像子。即此也。形質詳物產章內所謂喀木尼堪亦沃利恩之別名此可見鄂倫春命名。即以使鹿之故。又朔方備乘云。鄂倫春者。索倫達呼爾類也。黑龍江

以北精奇里江以南皆其射獵之地。其衆夾精奇里江以居似與索倫爲近。其隸布特哈八旗爲官兵者謂之摩凌阿鄂倫春其散處山野以納貂爲役者謂之雅發罕鄂倫春。按

凌阿雅發罕滿洲語
獵言馬上步下也雅發罕鄂倫春有布特哈官五員三歲一易號曰諳達歲以徵貂至

其境其人先期畢至奉命維謹過此則深居不可蹤跡矣。蓋開國之初彼輩已相率內屬

後因羅刹擾邊屢被侵掠亦有逃歸羅刹者康熙二十三年將軍薩布素公奏稱夸爾大

鄂倫春等抵羅刹地方遣宜番造其居開諭之取其鳥槍二十具並鄂倫春留質之子三

人至康熙二十八年平定羅刹立碑定界鄂倫春乃得帖然無事與木石居與鹿豕遊永

爲中國沿邊深山之野人然其所居之地與俄爲鄰終不免與俄互市黑龍江外紀云俄

人之鳥槍常於莫里勒克處售之鄂倫春又云俄商舊與鄂倫春互市地名齊凌轉爲麒麟

麟因有麒麟營子之號後將軍傅玉搜獲逋逃無算乃禁互市又魏源云有不編佐領之

使鹿部名曰奇勒兒乃知齊凌麒麟均爲奇勒之轉音今查奇勒口在額爾古訥河口東

南距河口約十里沿黑龍江南岸爲鄂倫春與俄人來往交易之區此口係一山溝寬不

及半里中有華商新修之木梁房一間復查鄂倫春係內興安嶺土著之民。驕悍過人。排
鎗每發輒中俄人亦頗畏之。耐寒畏熱時以出痘爲患。初歸布特哈總管派員鉉轄。號稱
諸達。同治初年吉林省屬馬賊猖獗。將軍富明阿公奏調鄂倫春人五百前往一戰而定。
同治十年將軍特普欽公奏於內興安嶺內外分爲五路。以備調用。光緒元年將軍豐紳
公奏調鎗隊五百人。每歲三月間調集內興安嶺旺山一帶操演四十日。犒賞銀兩布匹
遣歸。六年將軍定安公奏增挑鎗隊五百人合計千人。每歲由將軍特派協領一員。會同
布特哈總管屆期查操八年。將軍文緒公奏設興安城副總管一員。建城於嶺內之太平
灣。有武帝廟。有軍器庫。有公備倉。其奏設興安城總管略曰。查鄂倫春一帶牲丁久居山
內二百年來未濡教化。幾同野人。向歸布特哈總管轄治。所捕貂皮輒爲諸達諸人以微
物易去。肆意欺凌。不啻奴畜。在當時山深地闊。尙不爲苦。因江左盡歸俄界。僅有江右
山場。捕獵愈稀。實屬不敷餬口。且有逃歸俄境以資生者。前任將軍挑練千名。犒賞布銀。
專歸諸達教管。略寓收撫之意。而明歸諸達教管。則權勢益重。而受制益苦。浸成仇敵之。

勢誠恐激生事端滋起邊釁籌計久遠非編旗設官列城置戍不可該牲丁鎗法極準人亦勇鷺性與素倫相近同爲國家赤子本無貴賤之分及時收輯足期強兵固邊之效曾飭派杏操協領會同布特哈總管入山宣布

皇恩該牲丁感激流涕願即歸伍當差以免諸達欺凌擬請就原挑千名分設佐領管轄月給餉銀一兩歲貢貂皮一張設總管銜副總管一員總理其事以下各官均照布特哈城章程辦理云云然彼等心性頗愚一飽無求言語亦不易通例操之外往往伏而不岀建城以後歲餉積存幾無人領太平灣雖爲五路適中之地而城署均處窪下工費萬金歲未踰紀已坍塌不可居總管遂寓於喀爾塔爾奚站有美意無良法不能不爲始事者惜至光緒二十年黑龍江將軍奏收籠鄂倫春將原設興安嶺城衙門概行裁撤所有鄂倫春分歸黑龍江墨爾根布特哈呼倫貝爾四城管理黑龍江上下游分二路墨爾根布特哈呼倫貝爾各爲一路每路專設協領一員以資收籠其歸倫城管理者即托河一路兩佐均予限三年何城先行收籠足額早得實效即由該城副都統專摺奏請獎敘帶領引

旨錄用於二年成效後。等加實力人帶出山。由副都統齊集教練。務期熟諳風化。俾可濟緊急之需。此鄂倫春舊倫城管轄之境也。無如地廣山深。尋查不易。相沿既久。視爲具文。鄂倫春既不知管理者爲何人。管理者亦不問。鄂倫春盡居何地。復何有於收籠。而額爾古訥河右岸山中之鄂倫春僻處荒邊。聲息阻隔。尤漫無統屬。日用所需及獵得皮張。均須向俄境購取銷售。往來既稔。遂受俄人籠絡。潛入俄籍。光緒三十四年夏。派員調查沿邊並令入山調查。鄂倫春究竟使鹿使馬。戶口若干。有無入俄籍者。以資收籠。聞珠爾干河總下對岸俄屯烏溪羅甫。其商人常與鄂倫春貿易。據由此處入山。詢之俄商云。彼等居處無常。當此大雨時行。時在七月道途泥濘。草木叢雜。人馬均不能行。彼等與俄商貿易。有一定之地。一定之期。去此華里五百餘里。有山名頗可軸爾。復三百里有木梁房一間。爲交易之定地。俄歷十月二十前後。即華十月初十前後。爲交易之定期。過此以往。則蹤跡難尋矣。又云。彼等已半入俄等歸伊格那紳俄屯長所管。其頭目居額爾古訥河。

下游之奇勒口內其入俄籍因從前彼等牲畜均行倒斃山獸亦少貧乏不能自存遂出山至沿邊俄屯傭工因粗知俄國語言二字遂由此變服制而入俄籍後又詢之俄屯屯長並有達華人所云皆同時日相熟不疑未聞其然至額爾古訥河口用俄人引路溯
往鄂倫春住處人中百里於磨巒疊障中遇三人質質然貌似俄而衣俄服一老嫗問俄人知爲鄂倫春見面似有退避之意俄人呼之始至遂相對與俄人語分不知所言之辭俄人云彼等所居之地即在目前山內導行數里至其地所居皆以雞毛毡或樹皮爲之形與蒙古包等入其室婦孺衣服亦與俄人同席地坐談問其頭目所在並名字答云無定所頭目有二一俄國人一鄂倫春人鄂倫春人名過爾答過夫聞前數日往俄境矣又問其於何年入俄籍戶口若干皆答不知又問其在此係長居係暫居答不日即遷蓋彼等隨山逐獸原無一定住所又問每年所得皮張若干則云多寡無定查此地共鄂倫春三家彼二家家長一名沃西力沃司克一名各拉西木男女共十五人因將所携之風梨洋酒等分賞彼三家諭以賞賜之意且

勸以仍歸中國觀其意似解不解直若犬馬之不與人同類者而其名字則皆取俄國語言頭目又無從尋覓遂復由故道反回至俄屯博格羅夫有素與鄂倫春交易之俄商云鄂倫春之人俄籍者分二沃洛特即華言兩旗一爲根得及力司克矣沃洛特其頭目名飄得爾格爲力勒爲池幫辦名國爾大國羅夫一爲婆羅國恩挪司刻矣沃洛特其頭目名飄得爾泥克拉牙爲池幫辦名司及班牙克爲池二旗共百七十餘戶雖歸俄籍亦僅割髮變服制而已至俄民所有之權利義務彼等均無關係每人年給俄屯俄盧三元此錢亦非國課蓋因彼等養生送死均必至俄屯敎寺請敎士誦經故給此錢耳每年均於俄歷六月初一日其頭目來交此錢並率鄂倫春買賣貨物云該商所稱鄂倫春頭目之名與入山所調查者不同未知孰是

謹按鄂倫春人係我屬部且居我境以屬地屬人之義言之均不准私入外籍今以無人管轄之故受外人籠絡私入俄籍久恐爲患邊疆急應設法收籠其收籠之法查明戶口擇其頭目給以官階使之有所統屬勸令仍歸華籍按年春季派員進山

稽查賞賚宣布

朝廷威德。如有甘心向外。不肯再隸華籍者。即以俄人論。查明驅逐。不准仍居華界。以杜後患。

第八卡倫 邊界卡倫之沿革及現今分設數目地名並相距遠近

沿邊卡倫始於雍正五年。都王策凌伯四格。岱郎圖理琛等會同俄羅斯使臣薩瓦勘定疆界。並設卡倫五十九處。屬於呼倫貝爾者十有一。曰察罕敖拉。亦名察罕烏魯。曰蘇克特依。曰阿巴該圖。曰孟克西里。曰額爾得尼托羅輝。曰庫克多博。曰巴圖爾和碩。曰巴雅斯胡郎。圖溫都爾。曰胡裕爾和奇。曰巴彥魯克。曰西伯勒布拉克。曰珠爾特依輪派倫城蒙古官兵戍守。每卡駐防官一員。兵各三十名。兩卡之間均立鄂博。卡倫官兵每日巡查。三月一更。遇有俄人越境。及偷盜牲畜者。歸總卡官通報辦理。乾隆二十五年。重行整頓。復派總管一員。佐領二員。每月巡查一次。每卡設蒙古包四個。共四十八個。每年需用補修銀九十六兩。由本處稅項開銷。此十二卡倫皆沿國界而設。名之曰外卡倫。雍正十一年。因外卡防守多疎。時有俄人越境。復於外卡以內。設十五卡倫。以資聯絡。曰庫里多爾。前方備乘作庫勒都。十
爾當即距庫克多博。二。曰特勒墨勒津。前方備乘作特爾墨勒。津。一作特爾墨勒。音勒。曰特尼克。前方備乘作特尼河。曰哈濟。前方備乘作墨。崇古林。前方備乘作崇古林谷。一作阿爾噶圖。山。一作河爾喀圖。山。一作阿爾噶圖。

爾格河耶倫北六十

曰沙拉鄂蘇

朝方備乘作喀喇鄂索谷口一作錫

曰薩勒奇圖

備乘

里之莫勒各爾河

曰翁昆

朝方備乘作烏拉里河翁昆開

曰溫都爾額勒蘇

朝方備乘作

作薩奇勒圖一作薩爾奇

曰烏蘭剛阿

朝方備乘作烏蘭昂

曰布拉克圖

朝方備乘作

特山一作薩爾奇圖山

曰烏蘭剛阿

朝方備乘作烏蘭昂

曰莫貴圖

朝方備乘作

都爾額

曰烏蘭剛阿

朝方備乘作烏蘭昂

曰烏蘭剛阿

朝方備乘作

墨會曰托洛郭圖

朝方備乘作托勒輝

曰烏爾圖布拉克

朝方備乘作鄂勃圖舍哩

圖一作托洛會圖

曰烏爾圖布拉克

朝方備乘作俄爾托布喇克

均與各外卡倫相

距二三百里不等

名曰內卡倫

咸豐七年因與外卡相距太遠恐稽查難周奏明向國界

就近遷移與外卡倫相距各三四十里不等以便互巡內裁去三卡改作三台共存十二

卡倫另立新名曰西伯爾昂阿

曰邁罕圖曰查勒奇昂阿曰色格勒吉舍哩曰郭爾畢舍

哩曰阿魯呼都克曰西里呼都克曰布木伯諾爾曰固勒特格曰昂爾山布拉克曰烏噶

拉吉布拉克曰達西瑪克布拉克每卡駐守官一員兵二十名兩月一換每月派佐領一

員往巡一次嗣因奉行日久內卡倫漸皆廢弛舊址均無從查考光緒十年因防俄人越

界挖金由黑龍江城於倫境珠爾特依卡倫北沿額爾古訥河岸增設卡倫五座曰莫里

勒克曰牛爾河曰溫河曰伊穆河曰額勒和哈達歸黑龍江城副都統管轄派官兵駐守

國界之在倫境者前後共設外卡倫十七座至庚子之亂卡倫皆被俄人焚毀官兵盡行逃散沿邊之主權利權一任俄人攘奪而無能過問至光緒三十三年經前任蘇副都統始議復舊制重設卡倫十一座從查罕敖拉起至珠爾特依止而珠爾特依迤北之卡倫仍復闕如每卡駐守官一員每月支餉銀三兩領催一名兵八名每名月支餉銀二兩由倫城戶司所存草稅項下開支官兵亦均由蒙人派充兵單餉薄不惟不能守邊反藉以盜賣木植羊草甚且有受外人一蠻之飽而爲守牧牛羊者蓋此愚蒙罔識國體夫亦何怪其然光緒三十四年冬宋副都統權鎮斯土見邊防之廢弛實由於蒙人之愚弱到任伊始即咨商省署經營邊務詳定章程將卡倫蒙人一律撤換改招農民充當卡兵仿古屯田之意爲經久之謀由塔爾巴幹達呼山起至額爾古訥河口共設卡倫二十一座沿舊名者十有五曰查罕敖拉曰阿巴該圖曰孟克西里曰額爾得尼托羅輝曰庫克多博卡倫設爲總曰巴圖爾和碩曰巴雅斯胡郎圖溫都爾曰胡裕爾和奇曰巴彥魯克曰珠爾特依曰莫里勒克曰牛爾河曰溫河曰伊穆河曰額勒和哈達新設者六曰塔爾巴幹

達呼山曰畢拉爾河曰珠爾干河設爲總卡倫曰長甸曰奇雅河曰永安山舊卡倫報廢者二
曰蘇克特依曰西伯力布拉克於二十四年夏相繼分設現未設者僅塔爾巴幹達呼山
長甸奇雅河三處於倫城設邊墾總局以提綱挈領又設滿洲里邊墾局吉林設治委
員以分任稽查開辦數月從前俄人之任便越界取携自如者皆爲歛迹卽有所需如伐
木刈草等事亦皆請命於我遵章納稅主權利權已稍收回從此一意經營不難漸臻充
實至卡倫所在並相距遠近均詳圖表詳細規則備載卡倫章程

第九治所 界內設治處及商場

倫境沿邊荒涼空曠向未設治今既經營邊務興辦屯墾不能不擇要設治爲經久之計以地勢論之第一爲滿洲里滿洲里地當邊要爲東清鐵路入境首站且已開作商埠俄蒙往來又以該處爲衝途時有交涉現已奏設臘瀆府次則吉拉林吉拉林爲沿邊適中之地原有金礦聚集流民時起爭端且地土膏腴從前俄民時有越墾亟應招徠墾戶逐漸實邊現已奏派試辦設治委員定名爲室韋廳然吉拉林地勢較小不過就金廠爲暫時根據將來室韋廳仍應於根河北岸擇地移設方爲得勢次則珠爾干河距吉拉林過遠道路亦多阻隔現設總卡官經營邊墾俟將來人民漸多再行設治次則額爾古訥河口爲倫邊之終點距珠爾干河尙五百餘里且與黑龍江會流地勢最爲險要日後亦當設治其可設商場者除臘瀆府已開作商埠此外如庫克多博爲蒙俄華人來往通衢現已招有商人十餘戶逐加提倡可以漸臻繁盛吉拉林內有金廠且與各俄屯密邇相接現已有商人十餘戶將來墾礦振興商業亦不難起色一珠爾干河並額爾古訥河口爲

鄂倫春人等出入之區皮張最爲大宗向歸俄商收買以皮易貨不論價值一任俄商愚弄俄商將皮張運至俄京或運至外洋各埠得利數倍由此致富者甚多我苟設法將鄂倫春收籠即於此二處立市招商以便交易既免爲俄所羈縻利權亦不至外溢也

第十交通 界內道路之遠近夷險衝要並應如何開通之處

經營地方首重交通交道不便則發達難期陸路尤爲交通之首務倫境沿邊一千五百餘里其有道可行者則由塔爾巴幹達呼山至吉拉林共七百餘里無高山大嶺其中雖間有險阻之處然稍加脩補即可成爲周道其未經開通者則自吉拉林至珠爾干河三百五十餘里山嶺已多僅有荒僻小路可容人行向無車馬蹤跡由珠爾干河至額爾古訥河口五百五十餘里則連峯疊嶂深林密箐山石崢嶸壁立河上求一緩崎嶇亦不得行旅往來非假道於俄不能飛渡致受俄人多方挾制而莫可如何於此而欲謀交通非將我岸道路開通不可然山多樹密工程浩大鉅款恐未易籌爲今之計應先派員詳細查明易脩者若干處難脩者若干處將附近各卡易脩之處責成各卡倫卡兵隨時脩治其難脩之處另僱人夫開脩邊境人民尙少不必驟開大道但脩一人馬能行之路有河之處查看水勢大小或修木橋或造渡舟可資駁運可通郵遞便可暫濟目前俟邊民漸多籌款較易再官民合力開修行車大路以目今吉拉林至額爾古訥河口夷險通算

約不過三萬金可以歲事此實無可再省者其沿邊衝要之途舍滿洲里鐵路外以庫克多博爲最界外各處俄人之來華境者均由此渡額爾古訥河越界循根河而上至色格勒吉舊卡倫以達海拉爾城又可由根河經布特哈界庫魯格卡倫至墨爾根黑龍江城以赴俄界之阿木爾省華俄人由海拉爾販運私酒並赴華俄各金廠作工者亦必經庫克多博其次則珠爾干河總卡倫額爾古訥河口兩處爲俄人越界入山與鄂倫春交易之處亦關緊要

交通二 郵車

俄境各屯皆備有郵車彼族名曰由國家資助民間承辦除傳遞文報外來往商旅均可僱用挨站換馬遞送冬令於河上駕駛冰櫈每一日夜可行三四百里最爲捷速我境亦宜仿行自庫克多博起至額爾古訥河口止每卡由官給馬八匹自備冰櫈兩輛詳定章程以便遵守用款不過數千金官民均稱便利矣

交通三 額爾古訥河行船

陸路要矣。水路不通，則運輸仍屬遲滯，而國際河流之航權，盡爲外人所握，亦非計之得也。額爾古訥河係中俄公共之水，乃俄人輪舟激駛，上下相連，左右岸均有船照以識水道。由額爾古訥河口可上達至吉拉林對岸俄屯臥牛槐布拉等處，我則片帆絕影，沿邊往來載運，皆仰給彼族，往往受其要挾。如僅恃陸路，夏秋之際，山水漲發，卡倫運糧中途阻滯，貽誤良多。揆時度勢，航路實不可須臾稍緩。所慮者，額爾古訥河下游兩岸，均係懸崖絕壁，水大溜急，風船可順水而下，不能溯流而上，非輪船難以爲力。輪船復需欵甚鉅，加以沿邊地廣人稀，除載運沿邊卡倫糧餉外，貨物實屬無多。開辦之初，必致賠累，此招商集股，所以每裏足不前也。如責成各卡倫公共辦理，亦實力有不足，統籌全局，是宜由省城另籌鉅款，合吉江兩省立一輪船公司，派熟悉船政之人專理其事，以松花江黑龍江爲正路，以額爾古訥河嫩江爲支路，一氣貫注，化板爲活，邊腹各地，商墾均易振興。於行政軍事，亦多裨益。其利誠非一端，則開通全局者，在此，即開通倫境者在此也。

交通四 界內應設電線之處

水陸交通而消息不靈遇事亦多延誤沿邊俄界於距界八十里之雜窩答有電報局一處可通國內消息有華界鐵路電線可通國外消息其沿邊未設電報之處皆有郵政局以通消息我界則沿邊文報向由卡倫傳送道路遠遠異常遲滯方今整頓邊防遇有緊急之件必多貽誤謂宜於倫城內設電報局一處由倫城至省尙可暫借俄電由倫城至沿邊一帶均自行安設電線由倫城至庫克多博總卡倫暨吉拉林珠爾干河額勒和哈達各設一電報生其滿洲里新設之臘瀆府仍暫借俄電以達於倫城至額爾古訥河口以東邊愛輝轄境者亦請一律興辦如此則上下銜接內外相通邊荒數千里麻木不仁之病可立轉爲靈活矣

第十一稅務 界內木植羊草牧畜皮張各稅如何徵收及數目

國家籌款營屯重在實邊而不重在言利。沿邊初辦屯墾正當力從寬大。使各省人民聞風趨赴以植繁庶之基。豈宜驟言徵稅作目前之計。但邊荒寥落防守久疎。我界物產如草木等類。向任俄人伐割無人過問。彼界村屯日密所產草木又不足以供建築炊爨牧畜之用。越界取擄已成習慣。一旦驟予封禁絕其生計必出全力以爭我界經營伊始豫備未周稽查既難嚴密盜伐實所不免操之過急恐生重大交涉而俄領馬那金及駐倫外
部官吳薩諱復殷殷向我懇求暫允俄民越界伐木刈草牧畜因咨明省署與之詳定稅
章並訂明一年一定以示操縱在我爲一時權宜之計俟我邊地日闢民日聚再當酌
量情形隨時封禁由光緒三十四年五月起至十二月底止共收羊草牧畜稅俄盧一萬
五十餘元木植稅尙未報齊據各卡稟稱約已收有二三千元皮張均係山內鄂倫春所
獵稽查最爲不易前飭珠爾干總卡倫與俄商訂一簡便辦法近據稟稱自光緒三十四
年十月起至宣統元年二月止有俄商六家包納稅項俄盧二千元木年察酌情形另行

定章辦理。統核上年半年內共收各項稅款不下二萬盧布。事經初辦爲時已晚，不無破漏。本年自春季辦起，將來卡倫設齊，稽查周密，收欵當不止此。似此辦理，主權利權兩無所失。國際邦交均能兼顧，而取之俄民於邊荒招墾，亦毫無窒碍。且化無用爲有用，是亦籌款之一大宗也。收稅章程附後。

俄人越界割草章程

第一條 俄人越界割草，本與兩國約章不合，在應禁之列。因兩國和好，界內各草甸亦尙未開墾。上年從權暫准納稅領票越界割草，今將上年章程重行酌訂，以便遵守。

第二條 吉拉林大溝自口門起，暨溝內各小溝並有華人領地之處，及各溝內已經華人承領之草甸，各局卡附近在華五里以內之草甸，與各局卡界內經華人領墾地方，並距奇乾河烏馬河礦務局附近二十華里以內，均不准俄人割草。其餘各地方，距額爾古訥河二十華里以內，從權暫准俄人報明領票割草。如二十華里以內，實無羊草，或並無好草，由局卡查明，方准在二十華里以外割草，惟不准出卡倫稽查範圍之外，以致照料不及。

第三條 既從權暫准俄人越界割草，即繳納草稅，每草一布特納草稅羌錢一各別零一文，每十布特加收票費羌錢一十文，計十布特共應收錢十二各別，票費在內，其割草領票期限，仍自本年五月初一日爲始。

第四條 各屯割草須先由各屯長報明割草姓名，指明何處。由吉林設治局滿洲里邊
墾局或庫克多博珠爾干河兩總卡倫暨阿巴該圖珠爾特依額勒和哈達三卡官處查
明該處無華人承領，無別項望礙方能允許。允許之後預計割草若干布特照章交足全
稅發給草票方准刈割。割完將草堆積成梁，小以五布特爲一梁，大以五十布特爲一梁。
以便局卡派差查驗。若草梁過多不能挨查，酌量抽查一二梁餘卽類推核算。如恐分兩
不能恰合公允，可將草梁先用華尺丈量，後用俄秤稱之，以冀得其均平。其所割數目，如
不足票內之數，前交稅款概不退還，仍照草票數目換給運票方准拉運。倘所割之草較
草票數目加多，即按加多之數補足草稅方准發給運票。統限至華歷十二月十五日運
完。未經點驗以前，若私行運走，局卡未得臨時查獲，事後即按照票根人名草數向俄屯
長追究，照原領票照草數加罰稅錢一半。若已經點驗，不領運票，即行拉運者，查出將草
入官。

第五條 所割之草，或因路遠，或因無雪，或因河水未堅，以及遇有意外事故，屆期不能拉

運或已運而未經完竣者准其展限審量地方情形至能運出時爲止惟須報由各局卡

查明情形核准後方准照辦然祇准展限拉運不准將已割未運之草就地喂養牲口

第六條 如查無華官所發草票私自越界割草將所割之草入官並將私自割草之人交就近俄官照繩盜例懲辦其在漠河奇乾河所領草票吉林設治局滿洲里邊墾局及各卡倫概不承認

第七條 俄人割草如本人不能自割僱有把頭須將把頭姓名註明票內以便稽查如查其名票不符即將羊草入官

第八條 割草地方既經指定某處於票內註明即須在某處刈割割完時聽候查點如執此一票又另在他處原數割取一份查出將兩處所割之草一併入官並從重議罰如其原指草甸實在割不足數准其報由局卡查明允許方准擇地另割並將另擇處所註於票內以備查驗

第九條 各處草廠有寬長至五六十里統爲一地名者俄人等若先後領票割草共指一

處應由領票局卡派差按領票先後以次劃定界限並由本人自立記號以免爭執。

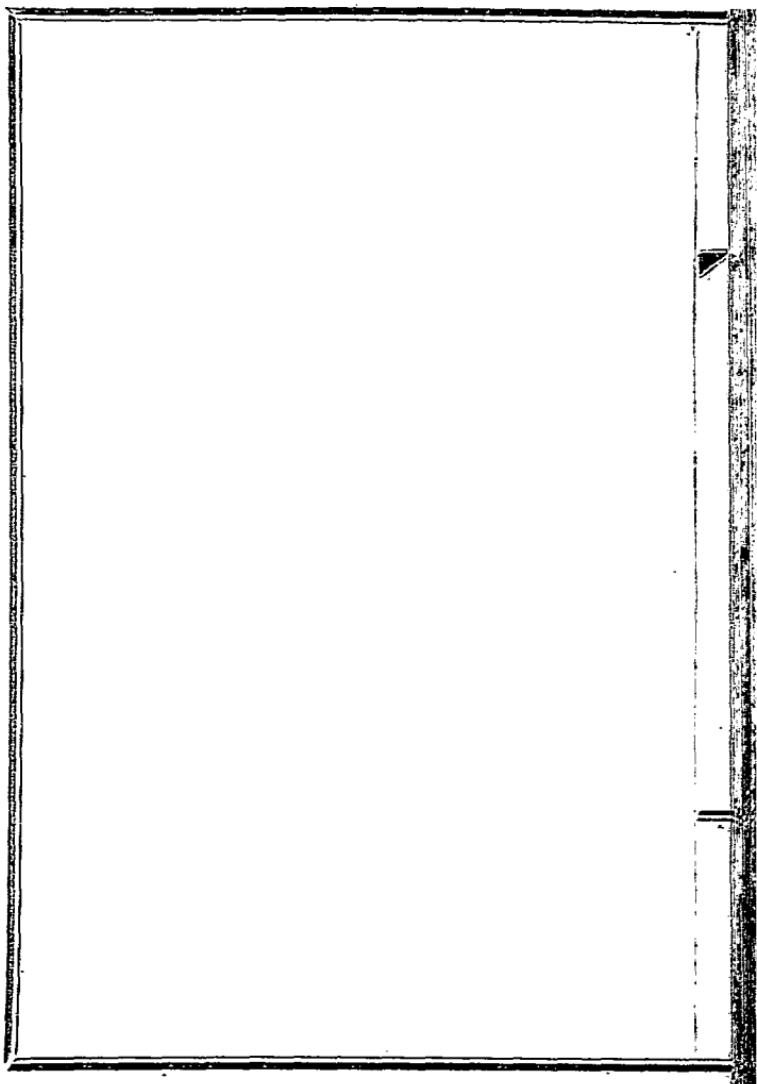
第十條 割草無論人數多寡均須註明票內過界時攜帶此票以便稽查並不准私帶槍械如須攜帶獵槍或手鎗自衛者每票一張祇准兩桿均須報明局卡於票內註明違者查出將鎗械扣留入官。

第十一條 俄人已割之草歸本人自己看守如有火燒丟失及牛馬牲畜踐食於局卡無涉所交稅款不能退還其割草時只准搭蓋小窩棚以避風雨不准蓋房居住割草事畢即歸俄屯

第十二條 准俄人越界割草原爲敦睦起見兩國人民須益形親睦不得因割草有爭執行強情事違者將草票追回既在中國境內應由局卡拏交就近俄官懲辦。

第十三條 以上各條係指宣統元年割草而言明年准否割草仍須查看情形再定且專指呼倫貝爾轄境至額爾古訥河口而言自黑龍江即阿木爾以下係愛璽轄境與此章無涉。

第十四條 以上各條譯成俄文黏連華文之後發給各俄屯以便俄人有所遵守如有應需核對質証之處以華文爲主。



俄人越界牧畜章程

第一條 俄人越界牧畜原非兩國約章所有。因兩國和好，上年從權暫准納稅領票越界牧畜，以敦睦誼。今將上年章程，重行酌定，以資遵守。

第二條 各屯越界牧畜，每牛馬駝一頭，每月納稅俄洋十三個別。票費一個別，共十四個別。其不食乳之小馬牛駝，在二歲以下者，每頭減半。其食乳之小馬牛駝免稅。山綿各羊，每月納稅羌錢三個別。票費半個別。其不食乳之羊羔，減半。食乳者免稅。牧放日期，均自本年章程訂定宣布之日起。

第三條 俄人越界牧畜，須由屯長在吉林設治局滿洲里邊墾局或庫克多博珠爾干河兩總卡倫暨阿巴該圖珠爾特伊額勒和哈達三卡官處報明俄戶若干，共有牛馬駝羊若干。按照第二條章程，交足草稅票費，方能發給執照，准越界牧放。其牲畜名色數目，併註票內。此票應每羣呈領一張，俾資查驗。以一個月為限，牧放不滿一月者，亦按一月收稅。限滿即將原票呈繳。下月如欲接放，赴局另領。其牲畜數目，照上月如有增減，隨時

報明許於票內凡牧畜之人必攜帶牧畜執照呈由局卡驗明始准其越界牧放如經局
卡查無執照即將牲畜扣留入官若有執照其牲畜數目與票照不符按少報牲畜數目
照應納草稅補交外再罰兩倍

第四條 沿額爾古訥河各溝距河十華里以內凡無華人墾種之荒及無卡倫之處均可
牧放惟不准在十華里之外其吉拉林大溝自口門起及溝內之各小溝並奇乾河烏馬
河二十華里以內留作金廠自行牧畜之地亦不准俄人越界牧畜違者將牲畜入官至
沿額爾古訥河各溝凡有華人墾種青苗菜園及有卡倫之處四面各五里以內均不准
牧放以免有碍種植其有林木之處及已刊林木將生小樹之處皆不准牧放違者每牲
畜一頭罰俄洋一圓

第五條 牧放牲畜如有踏損華人青苗菜園情事准華人先將牲畜扣留到設治局邊墾
局或就近卡倫報明由局卡酌量踏損之多寡與就近俄屯長議定價值責令牲畜本主
賠償其扣留牲畜看養費須由俄人計日算繳倘不認賠償即將牲畜扣抵被損之人

第六條 牧畜之人帶有執照可以時常往來其牲畜須自行照料如有丢失傷亡與局卡無涉如求局卡幫同尋查可以酌允派人以示敦睦之意。

第七條 越界照料牲畜之人祇准搭蓋小窩棚不准蓋房居住並不准私帶槍械如須攜帶獵槍及手鎗自衛者報明局卡在牧畜票內註明每羣祇准帶二枝不准多帶違者將鎗扣留入官。

第八條 俄人牧畜地方如有華人在彼牧畜須互相照料以敦睦誼不得彼此爭執若華人所放牲畜跑入俄人牲畜羣內或俄人牲畜跑入華人牲畜羣內均須聽其尋找不准隱匿如果有心隱匿無論華人俄人一經查出除將牲畜交還原主外每牛馬駝羊一頭按照所值價錢由局卡與俄屯長議罰如有抗違照相當之數將牲畜扣留。

第九條 照料牲畜之人係屬俄人或係僱用華人某姓某名均須報由局卡註明票內於過界時呈由局卡查驗其人與照內姓名不符者將票扣留不准過界牧放以杜未領牧照者借票通融牧放希圖取巧。

第十條 准俄人越界牧畜原爲兩國和好起見華人俄人應益加敦睦倘俄人有兇橫行
強情事既在中國境內應由各局卡倫擎送俄官認真懲治其有關係牧畜兩國人民交
涉事件以上各條未及載明者報由華官知照俄官和平商辦

第十一條 第二條所載牛馬駝羊稅錢數目係專指牧放牲畜而言與割草無涉越界割
草另有專章

第十二條 以上章程專指宣統元年而言明年准否越界牧畜仍須查看情形再定且專
指呼倫貝爾轄境至額爾古訥河口而言自黑龍江即阿木爾以下係愛珲轄境與此章
無涉

第十三條 以上各條譯成俄文黏連華文之後發給各屯長以便俄人有所遵守如有應
行核對質証之處以華文爲主

砍木鑿石章程

第一條 沿邊俄人越界砍木鑿石。本與兩國約章不合。在應行禁止之列。現因兩國和好。暫准納稅領票。越界砍鑿。明年應否照辦。再行隨時酌訂。

第二條 凡華俄人等。欲在呼倫貝爾沿額爾古訥河界內砍木。必須先行指定地名段落。里數。暨砍取何項木植。並某項若干。到就近發票局卡。報明經官查驗。必須與華人生計無碍。刊明記號。方准發給砍木票據。應納稅課。即按擬砍數目。照稅則先繳半稅。此半稅無論將來砍木多寡。概不發還。不繳者不准給票。俟木植砍齊。照所砍數目補繳未交稅款。如所砍止足原擬數目之半。不再收稅。如未領照。私自砍木。將所砍之木入官。其私自砍木之人。即照竊盜例懲辦。俄人則送就近俄官究治。

第三條 領票砍木者。因先估之數太少。此地所出之木尙多。或欲在就近地方展砍。亦須先納半稅。續領大照。方准再砍。如未續領大照。先行動工。亦爲私砍。照第二條私砍處治辦理。

第四條 木植砍齊須先到原領票據局卡報明經官點驗清楚按數打印記號交足所欠一半稅款發給運票方准拉運此項運票不收票費限至次年正月十五日運完倘因道路無雪或有緊要之別情耽擱應先到領票局卡報明酌予展限然至遲亦不得逾次年二月底均須運完或運至河干所有木料由砍木人自己看守倘有遺失與局卡無干其運至河干者俟開河時或穿筏或船運自開河日起不得過一月之期均須運完其運木時應由局卡查驗如無記號或無運票或有運票木數與票內數目不符一經查出除補納正稅外仍照應交之稅款數目加二倍科罰

第五條 砍木時只准搭蓋小窩棚以避雨雪不准蓋房居住將木運畢即歸回俄屯

第六條 木稅均按尺寸徵收用中國官定木尺丈量大木從小頭鋸口計算火柴均須堆成古勃以便點驗仍以六尺六寸立方計算為一古勃

第七條 凡領票砍木者除照納稅項外每票一張應繳票費羌錢一元半

第八條 凡沿邊俄人領票砍木一俄屯只准指定砍木段落一處倘所指地段木植不敷

應用應俟在該處砍畢時再行指領他處以便稽查

第九條 領票砍木者如註明大木則所砍木植大頭尺寸必須徑在華尺八寸以上者方准砍伐不及八寸者概應留養不准濫伐至雜項小木僅可取作火柴或房椽扁担斧把車轅車弓車轂等項必須小木者不在此例

第十條 砍木須先留意不可損傷小樹除砍樹之地放倒壓壞不計外於運出時應先開通道路道路以外之小樹概不准稍有損傷違者按所傷樹木每株罰俄洋二元

第十一條 剝取松皮其樹大頭必須徑在一尺以外樺皮其樹大頭必須徑在八寸以外方准剝取倘不足此數濫行剝取者每株罰俄洋三元

第十二條 凡砍木時均須慎防火災倘有不經心或故意放火燒山者由就近局卡詳查情形並視所燒山林多少分別輕重罰俄洋十元至二百元如係俄人知照就近俄屯長會同辦理

第十三條 砍木之人不准私帶鎗械如欲携鎗自衛亦須報明原領照局卡在照內註明

每砍木廠祇准帶獵鎗或手鎗二隻不准多帶違者將鎗械扣留入官

第十四條 砍木須遵躡定界址不得越界亂砍斧鋸亦不得因砍木有爭執行強情事違者將先交半稅入官大照追回並將越界爭執之人懲辦俄人則送就近俄官處辦理

第十五條 凡鑿取石塊應先將取用數目報由就近局卡指定與草木道路房屋一切均無妨礙地方先收半稅發給准鑿石塊執照始准鑿取每票一張收票背羌錢一元半限一個月鑿齊鑿齊時即由鑿石人將石塊堆成立方古勃報由前領執照局卡點驗清楚發給運票始准拉運運完距發給運票時不得過一個月餘照砍木通章辦理

第十六條 此章係指呼倫貝爾轄境至額爾古訥河口而言自黑龍江卽阿木爾以下係愛珲界與此章無涉此章祇指本年砍木而言明年仍須查看情形另行酌定辦法

稅則列後

大木 各項松木

長華六尺六寸即俄一沙申徑由一寸至一尺每寸收稅錢一個各別四分之三由一尺一寸至一尺五寸每寸收稅錢一個各別由一尺六寸至二尺每寸收稅錢二個各別由二尺一寸以外每寸收稅錢三個各別長華一丈三尺二寸即俄二沙申照一沙申加倍計算長華一丈九尺八寸即俄三沙申照一沙申加兩倍計算長華二丈六尺四寸即俄四沙申照一沙申加三倍計算長華三丈三尺即俄五沙申照一沙申加四倍計算徑寸均一律逐加。

雜木

與各項松木長徑尺寸相同按各項松木稅則減去十分之三照七成徵收

木板 各木均同

長一沙申厚華一寸寬華一尺以內每塊收稅錢一個各別寬一尺一寸至一尺五寸收

稅錢一個半各別寬一尺六寸至二尺收稅錢二個各別寬三尺一寸以外收稅錢三個各別長二沙巾至五沙巾均照大木照一沙巾依次加一倍二倍三倍四倍計算厚一寸五二寸三寸者照一寸加半倍一倍二倍計算。

硬木火柴 松 榆 檉 桦 槐 黃 柏 水 櫃 柳

華六尺六寸立方即俄一古勃收稅錢一元八角。

軟木火柴 楊 柳 榆 黑 椴

每古勃收稅錢一元五角。

椽子

長一沙巾半每徑一寸收稅錢一個各別由一寸至三寸五分爲止再大即以大木計算。每戶祇准砍至百根爲止再多即不准發票。

木炭

每古勃收稅二元四角。

車底撐。每付收稅一角。

全幅車輪。每二個收稅二角。

車輻條。每付收稅一角。

車轎子。每兩輪收稅八個各別。

車軸。每根收稅五個各別。

耙竿架子。每付收稅五個各別。

木掀。每個收稅一角。

每把收稅三個各別。

掃帚。在已經砍倒大樹樹枝
取用不准伐取小樹每百把收稅二角。

扁斧。每百根收稅二元四角。

每百根收稅一元。

柳條。每古勃收稅三角半。

車弓子。
松櫟皮塊。

每個收稅五個各別。

每布特收稅一角。

每立方古勃收稅二元。

第十二兵防一 界內土匪及俄匪之闖入何處最多並應如何設防

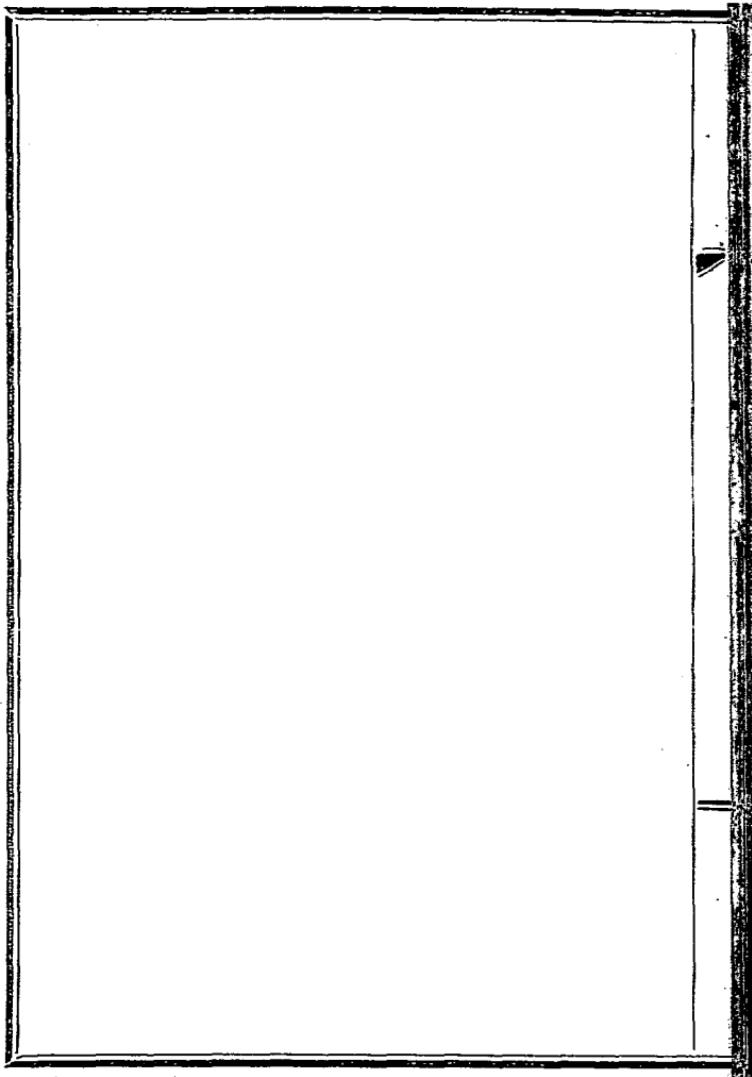
呼倫貝爾沿邊荒涼空曠人迹罕到向無居民故亦無匪患自東清鐵路開通土工廣聚良莠不齊俄匪其立鴉子亦時常闖入混迹各站滿洲里東西沿邊一帶蒙民屢被搶掠殺傷之慘年餘以來已有十餘起邊境既無防兵任其出沒而無如何亟宜於滿洲里迤西迤東擇要屯紮巡防兵隊並於倫城專駐一營爲游擊之師庶可保衛邊蒙而無虞擾亂也。

兵防二 治邊何處最爲險要可以屯兵

呼倫貝爾爲黑龍江西邊門戶外蒙古尾閭有屏蔽省城控制喀爾喀之勢且興安嶺橫絕中間儼如甌脫一旦變生不測首尾不能相顧省城西邊之門戶失即喀爾喀外蒙之尾閭不固沿邊千餘里又在在皆關緊要據險設防厥有三處滿洲里爲倫城西邊第一門戶東清鐵路入中國以滿洲里爲首站西達俄都東貫我吉江兩省一有兵事由西伯利亞運糧運兵數日可達我腹地急雷不及掩耳惟有束手受縛於此處屯駐重兵外可

截其來路內可制其歸路在我得迎頭扼吭之勢在彼有進退維谷之處險要一額爾古訥河口與黑龍江會流爲俄國輪船上下往來之孔道由此溯黑龍江而上可直達俄境四特列今斯克鐵路溯額爾古訥河而上可抵庫克多博以達倫城鐵路由此順黑龍江而下可達愛璉三姓哈爾濱等處彼族現正經營阿木爾鐵路緊逼黑龍江岸與額爾古訥河口僅一江之隔水陸交通頭頭是道於此處屯駐重兵上以杜其來倫之路下以截其赴愛之途使之首尾隔斷於兵事上最爲得勢險要二庫克多博爲邊境俄人來倫要道由此過俄境可抵繁富答以達四特列今斯克鐵路由此來我境可達倫城並可由根河山路達墨爾根愛璉及省城等處應屯勁旅一枝外以制敵人奇兵內以固倫城守禦西與滿洲里遙爲援應北與吉林兼爲照顧險要三珠爾干河處額爾古訥河下游適中之地上距庫克多博下距額爾古訥河口均甚懸絕亦應屯勁旅一枝鎮攝沿邊俄人且爲額爾古訥河口後援免被敵兵將中間截斷險要四設此四險邊境已甚周密然後路無兵仍不足以固根本水路無舟仍不足以資策應再於倫城屯繁重兵爲各路聲援

於黑龍江額爾古訥河製造輪船編練水師爲全邊血脉庶幾掉轉靈活無懈可擊此雖爲倫境邊防言實於全省邊防關繫匪淺但有人乃能有土足兵必先足食倫境地廣人稀荒田未闢若必遠調客兵轉餉內地勞費過重難垂久遠爲今之計宜先遷民實邊務農積穀並及此閒暇將原有各蒙旗撫循教育堅其愛國之志振其尚武之風行之數年蒙旗知識漸開人民漸聚荒地漸闢以招兵則有人以養兵則有糧然後寬籌餉項多備器械嚴挑精練扼要駐防進戰退守在在有資庶可建威銷萌慎固封守矣



第十三俄屯 界外俄屯之大小疏密及兵村民村生產風俗

沿邊俄界村屯，共大小四十六處，立屯之始，即在中國設卡之年。惟彼國經營不遺餘力，故能星羅棋布，雞犬相聞，以視我界千餘里，蔓草荒烟，渺無人跡。未免相形見绌，俄境皆係兵村。彼族名曰曼雜克即華言，與中國之旗籍同。其不隸曼雜克者，惟治羅布其一屯耳。男自二十歲即入兵籍，至六十出兵籍。無事則居家爲民，有事則入營爲兵。雖無事之時，出游必須有票，將所游之地、所行之事，均載明於票內。如無事出游，至百里外者，即爲逃民。此法不但有事時招集爲易，且可防盜賊之潛匿。充兵之時，衣帽鞍馬，均必自備。每月僅給俄盧五百文，食糧則由官給，與平民異者，惟所種之田，無賦稅耳。日俄之戰，沿邊各屯陣亡者甚多。至今言及之，壯者尙怒髮衝冠，怯者直終身不敢言戰矣。其沿邊出產草木，均不如我境之盛。惟有金廠數處，產金最旺。其居民均以牧畜墾種爲業，並隨時漁獵。亦有入金廠挖金者。至秋初刈割羊草，或乘馬或駕車，裹十數日之糇糧，前往山溝河甸，直與內地秋收無異。蓋沿邊俄民，以牧畜爲營業之大宗。牧養牲畜，則以羊草爲最要。

彼界所產羊草不足供彼民之用非取給於華界不可故當羊草豐盛之時無貧富無男女均入山割草屯中幾爲之一空留以守家者僅老弱而已其國酒稅最重稽查甚嚴華酒入境如被查出雖至少必須傾棄男女均嗜酒凡禮拜神節之日即遊息飲酒終日長昏飲者且無屯無之雖重稅不恤流毒直與中國之鴉片等每屯置阿得蠻一即華言若一千屯設總阿得蠻一大屯則有稅官各屯均置公所蒙學堂教堂各一屯長由屯中公舉管理一屯之事即地方自治董事會之會長也新水亦由屯中公籌公所爲接待來往官差及會議之處蒙學堂設敎習一員由本屯自聘教堂爲婚嫁喪葬誦經之所中有敎士二三名葬埋則一屯均歸一處不准自行擇地婚嫁不用媒妁之言自行擇配擇定各請命於父母而結婚焉其屯名及大小疏密列表如左

俄屯戶口里數表

屯名	戶數	人口數	里數	至	里數	屯名	戶數	人口數	里數
沙爾松	一十	五百一十	一百八十九	九	五百一十	阿該	七八	一百六十一	五
南林	二	九百一十	五百五十九	十八	二百有奇	拉蘇台	十六	一百六十一	十
開南	九	一千一百一十	一千一百一十九	五	五百有奇	布司該	九	一百一十	餘
四大列矣組魯海圖	一百一十	一百二十三	五百五十九	十	一百有奇	都塔以	九	一百一十	餘
挪維依組魯海圖	一千有奇	六百五十九	三百有奇	餘	九百有奇	戛	四	一百六十一	餘
	五十里	七十里	三十五里		三十里	都	都	一百一十	

果爾布挪瓦	霍林格	洽羅布新斯克	夫多羅矣布得雷	別勒維矣布得雷	布伯爾今斯克	拉	雜勒闔夫
四十餘	二十一餘	二百一十餘	九十九餘	一百三十	一百三十	五	一百三十
二百五十有奇	一百有奇	八百有奇	五百有奇	七八百有奇	八百有奇	十五	八百有奇
二十里	里	里	里	里	里	四十六里	五十里

					洽	羅	布	其
巴	一	廬	葛	敷	都	布	了	恩
得	勺		留	洛	跋	牛	克	二
耳	嘎	溝	其	氣	槐			十
四	一	四	七	二	一百	三	七	五
十	百	十	十	百	三	十	百	十七
餘	七	十	餘	七	六	百	有	二百
三百九十九奇	餘	五	三	十一	百	有	奇	有奇
四	百	百	百	十	有	奇	八	七
里	有	有	有	奇	奇	四		里
四	奇	奇	奇	二十四	二	十	六	
里				里	四	里		

雜	畢	木	西	達	千	阿	拉	公	斯	克	達	木	蘇	四	十	餘
布	拉	其	連	拉	馬	勒	公	斯	克	一百七十	一	百	蘇	四	十	餘
心			普		斯	勒				七				四	十	餘
四	四	三	六	五	十	餘	一	百	七	十				四	十	餘
十	十	十	十	十	十	餘	百	七	十	百				四	十	餘
餘	餘	餘	餘	餘	餘	四	百	七	十	百				四	十	餘
二	二	一	三	三	百	四	百	七	十	百				三	百	有奇
百	百	百	百	百	百	百	百	七	十	百				四	百	有奇
有	有	有	有	有	有	奇	百	七	十	百				四	百	有奇
奇	奇	奇	奇	奇	奇	奇	百	七	十	百				四	百	有奇
四	三	十	八	十	里	里	百	七	十	百				四	百	有奇
里	十四	里	里	里	里	里	百	七	十	百				四	百	有奇

葛	馬	烏	巴	魚	繞	斐
其	蘇	西	林	立	登	多
牙	洛	羅	夫	牙	科	土
二	普	夫	夫	牙	七	三
十	五	三	三	八	十	十
二	百	百	十	十	餘	餘
	三十	十	餘	餘	餘	餘
	餘	餘				
一	一	一	一	七	四	一百六十有奇
百	千	百	百	百	百	有奇
有	五百	百	有	百	百	有奇
奇	有	奇	奇	有	百	奇
三	七	一	六	二	二	十
十	十	千	十	十四	十八	里
六	里	百	里	里	里	里

附錄假道俄境調查記

戊申調查之役。往時由陸路至吉拉林。由吉拉林則僱覓小舟。以達於額爾吉訥河口。歸時以額爾吉訥河水大溜急。不能溯流而上。遼陸又無道路。遂假道俄境。於八月二十三日申刻。由額爾吉訥河口之博格羅夫俄屯。乘俄人博其多輪船。即界約所稱
石勒喀河
政船華郵溯黑龍江上游。二十四日卯刻。至俄屯阿泥及那停船。一小時。午刻至洽婆沃矣新火車站。停船一小時。此處鐵路。詢係新修。爲豫備修阿木爾鐵路運材料之支路。沿岸有新修之木梁房十餘間。皆係傭工者所居。並無土著之民。二十五日亥初。至司特列今斯克。由右岸下輪船。詢聞此處向係民屯。嗣因爲輪船火車來往交接處。商民遂聚集於此。俄商約五十家。華商七家。華人僑居於此者。約五百餘人。作工者居多數。其餘則係小本營生。並無門面坐落。並有在此設花會賭局者。每人均有人票。爲商者有商票。分一二三等。人票則一年按兩季交錢。每季交羌錢一元。該處有武官一員。俄人名爲包果夫泥克。與中國之參將同。裁判官一員。俄人名爲米勒沃。

蘇及牙稅官一員。其官商居民房屋均在江右岸。鐵路在江左岸。有火車站房數間賣食
品者數家。沿左岸山坡上復有新修之房屋一百餘間。不知是官是商抑係民房。是夜在
右岸俄旅館住宿。由額爾古訥河口至此。係逆水南行。約華里七百餘里。沿江兩岸皆係
邱陵起伏。松樺叢雜。凡有電報局之處。則必停泊。左右岸均有俄屯。惟不及額爾古訥河
左岸俄屯之密。二十六日聞有兵船數隻。在江中操練。遂往觀焉。計共兵船十二隻。皆係
今年新造成者。其色黑綠。首尾俱圓形。外包鐵葉。首置大礮兩尊。有旋螺。隨意轉動。兩旁
有圓孔數十。係置小礮之處。每船載兵百餘名。以華尺計之。長十九丈六尺。寬三丈六尺。
其船塢在距此三十餘里之庫克矣。其新舊船塢二處。在舊船塢造船八隻。新船塢造船
四隻。聞今又造新式兵船十隻。因此處船塢難容。遂在黑河製造。亦將不日告成。二十七
日午刻渡江至左岸車站買票登車。申初至庫克矣。華人呼車站停一小時。鐵路北有未
鋪木鐵之支路一條。亦係爲阿木爾鐵路運材料者。戌初至聶爾沁斯克車站。停一小時。
該處係一郡城。即國初中俄分界之尼布楚。在鐵路之北。相距十里許。爲商賈輶輶之區。二十八日上

午卯初至克類木斯克車站換車遂下車候由赤塔所來之車是日天寒水已凝冰午初赤塔火車至遂登車開行未刻至吉代矣司季克言中國人拉及拉茲得車站蓋赴滿洲里中國界東清鐵路即由此分路故謂吉代亦司季東南行二十里許過黑龍江俄人謂石勒喀河再上鄂嫩河橋係石柱鐵梁中初至阿得力阿挪夫克車站停三小時火車至此盤山而行曲折高低不直不平車行極難前後用兩機汽車推挽之且不敢速行酉刻至邪大羅夫車站停一小時據俄人云此一帶之山名牙布羅斯闢矣國類因此山多盤道華人遂呼曰盤山布力牙特俄國之蒙古初至布力牙特斯克牙站停一小時至此則樹木甚少山勢亦低二十九日已初至娑可圖矣車站停一小時至此則均平原土嶺午初入中國境至滿洲里換車回倫

